



**CRNA GORA  
PORESKA UPRAVA  
CENTRALNI REGISTAR PRIVREDNIH SUBJEKATA**

Broj: 5 - 0793821 / 005

U Podgorici, dana 17.01.2020.godine

Poreska uprava - Centralni registar privrednih subjekata u Podgorici, na osnovu člana 83 i 86 Zakona o privrednim društvima ("Sl.list RCG", br.6/02 i "Sl.list", br.17/07 ... 40/11), rješavajući po prijavi za registraciju promjene društva sa ograničenom odgovornošću DRUŠTVO SA OGRANIČENOM ODGOVORNOŠĆU "KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO" PODGORICA, broj 292430 podnijetoj dana 16.01.2020. u 12:18:11, preko

Ime i prezime: SANJA BOŠKOVIĆ

### **RJEŠENJE**

Registruje se promjena podataka za privredni subjekat DRUŠTVO SA OGRANIČENOM ODGOVORNOŠĆU "KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO" PODGORICA - registarski broj 5 - 0793821, PIB 03134687 , i to:

**Statut:**

Briše se: Statut od 29.12.2017.

Registruje se - upisuje se: Statut od 13.01.2020.

**Povećanje kapitala:**

Registruje se - upisuje se: Upisani kapital prije promjene: 3.010.000,00 Euro (Novčani 3.010.000,00 Euro, Nenovčani 0,00 Euro)

Povećanje: Novčani 1.700.000,00 Euro

Ukupni kapital nakon povećanja: 4.710.000,00 Euro (Novčani 4.710.000,00 Euro, Nenovčani 0,00 Euro)

### **Obrazloženje**

Podnosilac je dana 16.01.2020 u 12:18:11 podnio prijavu za registraciju promjene društva sa ograničenom odgovornošću KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO. Rješavajući po predmetnoj prijavi, obzirom da su ispunjeni Zakonom propisani uslovi, odlučeno je kao u dispozitivu rješenja. Visina naplaćene naknade za registraciju propisana je članom 87 Zakona o privrednim društvima ( Sl.list RCG br.6/02 i Sl.list br.17/07 ... 40/11).

*Sanja Bošković*  
*prevela*

*22.01.20.*

1/2

M.P.

  
Sam. savjetnik I  
Srđan Pavlović

**Pravna pouka:**

Protiv ovog rješenja može se izjaviti žalba Ministarstvu finansija CG u roku od 15 dana od dana prijema Rješenja. Žalba se predaje preko ovog organa i taksira administrativnom taksom u iznosu od 8, 00 EUR, shodno Tarifnom broju 5 Taksene tarife za administrativne takse. Taksa se upućuje u korist računa 832-3161017-60-Administrativna taksa.



## IZVOD IZ CENTRALNOG REGISTRA PRIVREDNIH SUBJEKATA PORESKE UPRAVE

Registarski broj 5 - 0793821 / 004

Datum registracije: 09.05.2017.

PIB: 03134687

Datum promjene podataka: 06.09.2018.

### DRUŠTVO SA OGRANIČENOM ODGOVORNOŠĆU "KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO" PODGORICA

Broj važeće registracije: /004

Skraćeni naziv: KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO  
Telefon:  
eMail:  
Web adresa:  
Datum zaključivanja ugovora: 09.05.2017.  
Datum donošenja Statuta: 09.05.2017. Datum promjene Statuta: 29.12.2017.  
Adresa glavnog mjesta poslovanja: CETINJSKA 11, V SPRAT (THE CAPITAL PLAZA CENTAR)  
PODGORICA  
Adresa za prijem službene pošte: CETINJSKA 11, V SPRAT (THE CAPITAL PLAZA CENTAR)  
PODGORICA  
Adresa sjedišta: CETINJSKA 11, V SPRAT (THE CAPITAL PLAZA CENTAR)  
PODGORICA  
Pretežna djelatnost: 5510 Hoteli i sličan smještaj  
Obavljanje spoljno-trgovinskog poslovanja: DA  
Oblik svojine: Privatna  
Porijeklo kapitala: Strani  
Upisani kapital: 3.010.000,00Euro (Novčani 3.010.000,00Euro, nenovčani 0,00Euro )

**OSNIVAČI:****KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A.** [redacted]

Uloga: Osnivač

Udio: 100% [redacted]

**LICA U DRUŠTVU:****NEMANJA KOSTIĆ** [redacted]

Ovlašćenja u prometu: Neograničeno ( )

Ovlašćen da djeluje: POJEDINAČNO ( )

**SANJA BOŠKOVIĆ** [redacted]

Uloga: Izvršni direktor

Ovlašćenja u prometu: Ograničeno ( Izvršni direktor ograničeno i pojedinačno predstavlja i zastupa društvo u unutrašnjem i spoljnotrgovinskom prometu, u okviru ovlašćenja datih zakonom i Statutom, do visine od 3.000,00 € (trihiljadeeura) vrijednosti pojedinačnog pravnog posla, a preko ovog iznosa samo na osnovu pismenih odluka ili ovlašćenja osnivača ili drugog lica koje Osnivač ovlasti. )

Ovlašćen da djeluje: POJEDINAČNO ( )

Izdato: 17.01.2020 godine u 09:16h

MP

NAČELNICA

Dušanka Vujisić



CRNA GORA

PORESKA UPRAVA  
CENTRALNI REGISTAR PRIVREDNIH SUBJEKATA

Broj predmeta: 292430

## POTVRDA O PREDATIM DOKUMENTIMA

Potvrđuje se da je SANJA BOŠKOVIĆ dostavio-la dokument za Promjena društva sa ograničenom odgovornošću – DOO - KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO - DRUŠTVO SA OGRANIČENOM ODGOVORNOŠĆU iz PODGORICA, registarski broj:50793821 sa sljedećim priložima:

Odluka o povećanju kapitala

Izveštaj ovlašćenog procjenitelja

Statut društva

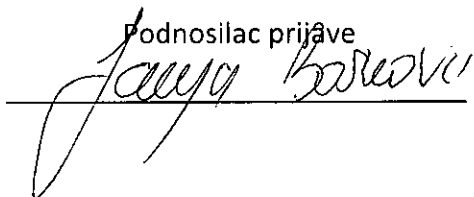
Obrazac

Dokaz o uplaćenju naknadi za objavljivanje podataka u "Službenom listu Crne Gore"

Dokaz o uplaćenju naknadi za upis u CRPS

Datum prijema dokumentacije: 16.1.2020. god.

Podnosilac prijave



Dokument primio/la

\_\_\_\_\_  
Milan Zvicer, Samostalni referent

M.P.

Uputstvo za praćenje prijave: Prijava se može pratiti putem sajta [www.crps.me](http://www.crps.me) odabirom stavke menija PRETRAGA REGISTRA, zatim PRETRAGA PREDMETA. U ponuđena polja unijeti broj predmeta i datum prijema dokumentacije i kliknuti dugme TRAŽI. Ukoliko je prikazan status **OBRAĐEN** rješenje se može preuzeti. Broj kontakt telefona CRPS-a: +38220230858.

## PODNOŠILAC PRIJAVE

Prijava se podnosi preko:



Zastupnika



Podnosioca

JN

Ime i prezime:

Sanja Bošković

Opština:

Telefon:

e-mail:



Označiti podatak koji se mijenja

PROMJENA PODATAKA [X]

Privredni subjekt

Matični broj:

03134687

Registarski broj:

50793821

Puni naziv:

DRUŠTVO SA OGRANIČENOM ODGOVORNOŠĆU "KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO" PODGORICA



## 1. PROMJENA OSNOVNIH PODATAKA

1.1. Oblik organizovanja



OD



KD



AD



DOO



NVO



Ustanova



Zadruga



Ostali

1.2. Puni naziv:

\*ukoliko je promjen puni naziv izvršiče se i preregistracija u Poreskom registru

1.3. Skraćeni naziv:

1.4. Podaci o Statutu:

Datum donošenja:

13.01.2020.godine

1.5. Podaci o Ugovoru / odluci o osnivanju:

Datum zaključenja/donošenja:



## 2. NOVA ADRESE UPRAVE - SJEDIŠTA

2.1. Opština

2.2. Mjesto:

2.3. Ulica:

2.4. Broj:



## 3. NOVA ADRESA ZA PRIJEM SLUŽBENE POŠTE

3.1. Država

3.2. Opština

3.3. Mjesto:

3.4. Ulica:

3.5. Broj:



## 4. NOVA ADRESA GLAVNOG MIJESTA POSLOVANJA

4.1. Promjena opštine



\*ukoliko je označena promjena opštine izvršiče se i preregistracija u Poreskom registru

4.2. Opština

4.3. Mjesto:

4.4. Ulica:

4.5. Broj:

IZJAVA: Garantujem za tačnost unijetih podataka.

Potpis podnosioca:

Sanja Bošković



**5. RJEŠENJE DRŽAVNOG ORGANA**

5.1. Datum rješenja:

5.2. Broj rješenja:

\*popunjava se samo ukoliko registraciji u CRPS prethodi registracija kod drugog državnog organa

**6. NOVA PRETEŽNA DJELATNOST**

**7. NOVI OBLIK SVOJINE**

bez oznake svojine

privatna

zadružna

dva ili više oblika svojine

državna

**8. PROMJENA KONTAKT INFORMACIJA**

8.1. Telefon:

+ 382 /  
+ 382 /  
+ 382 /

8.2. Fax:

+ 382 /

8.3. E-mail:

8.4. Adresa internet strane:

www.

IZJAVA: Garantujem za tačnost unijetih podataka.

Potpis podnosioca:

*Jana Bosković*



**9. KAPITAL – PROMJENA VRIJEDNOSTI**

9.1. Porijeklo kapitala:

bez oznake projekta kapitala  domaći  strani  mješoviti

9.2. Promjena osnovnog kapitala:

Povećanje  
 Smanjenje

Osnovni kapital:	Prije promjene	Iznos promjene	Nakon promjene
Ukupno (novčani+nenovčani):	3.010.000,00 €	1.700.000,00 €	4.710.000,00 €
<input checked="" type="checkbox"/> novčani – iznos:	3.010.000,00 €	1.700.000,00 €	4.710.000,00 €
<input type="checkbox"/> nenovčani – iznos:			

**10. PROMJENA OSNIVAČA**

VRSTA PROMJENE

Prestanak  Regstruje se  Mijenja se udio

10.1. Status:

Osnivač  Član DOO  Ortak  
 Komanditor  Komplementar  Zadrugar  Drugo

\*upisati status

10.2. MB / JMB:

\*za strano fizičko lice unijeti broj pasoša  
za strano pravno lice unijeti broj registracije u matičnom registru

10.3. Naziv / Ime i prezime:

10.4. Sjedište / Adresa:

Država

Opština

Mjesto:

Ulica:

Broj:

10.5. Udio

%

IZJAVA: Garantujem za tačnost unijetih podataka.

Potpis podnosioca:

*Jayq Bosovic*





## 11. PROMJENA ORGANA UPRAVLJANJA

- Odbor direktora  
 Upravni odbor  
 Skupština  
 Drugo

\*upisati naziv organa upravljanja ako je drugačiji

## 12. PROMJENA DIREKTORA I/ILI ORGANA UPRAVLJANJA

## VRSTA PROMJENE

- Prestanak       Imenuje se       Mijenja se obim ovlaštenja

## 12.1. Status

- Direktor       Predsjednik organa upravljanja       Član odbora direktora       Član organa upravljanja       Član upravnog odbora  
 Sekretar društva       Ovlašćeni zastupnik       Revizor       Drugo

\* upisati status

## 12.2. JMB:

\*za strano fizičko lice unijeti broj pasoša

## 12.3. Ime i prezime:

## 12.4. Adresa:

Država

Opština

Mjesto:

Ulica:

Broj:

## 12.5. Ovlaštenja u prometu

- neograničena       ograničena

\*unijeti opis ograničenja

## 12.6. Ovlašćen da djeluje

- Pojedinačno       Kolektivno

Upisati sa kim ako je kolektivno:

- Članovima organa upravljanja  
 Sekretarom društva  
 Direktorom društva

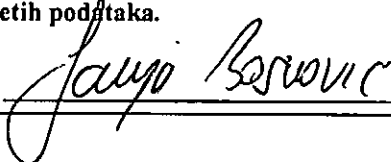
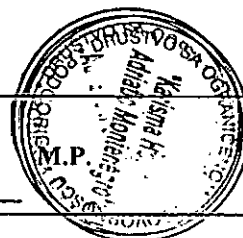
\*upisati ako je drugačije od ponuđenog

Saglasnost sa imenovanjem:

Potpis:

IZJAVA: Garantujem za tačnost unijetih podataka.

Potpis podnosioca:

**13. OSTALE REGISTRACIJE**

Osim postojeće registracije u CRPS-u izvršiti i registracije u:

13.1. Carinski registar

IZJAVA: Garantujem za tačnost unijetih podataka.

Potpis podnosioca:

*Jana Borovic*



<p>Na osnovu odredaba Zakona o privrednim društvima Crne Gore i Odluke o osnivanju društva sa ograničenom odgovornošću Karisma Hotels Adriatic Montenegro D.O.O. (dalje u tekstu „Društvo“) iz Podgorice (adresa u Crnoj Gori), čiji je osnivač KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A., iz Republike Paname i upisano u registar privrednih društava pod brojem 686250 (S), adresa: Humboldt Tower, Calle 53 Este, Urb. Marbella, 6<sup>TH</sup> Floor, Panama, (dalje u tekstu „Osnivač“), Osnivač dana 13.01.2020. godine, donosi</p>	<p>Pursuant to Companies Act of Montenegro and Decision on incorporation of a Limited Liability Company Karisma Hotels Adriatic Montenegro d.o.o. (hereinafter the “Company“) from Podgorica (address in Montenegro), founded by KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A., from the Republic of Panama and registered in Registry of Business Entities under file number 686250 (S), address: Humboldt Tower, Calle 53 Este, Urb. Marbella 6<sup>TH</sup> Floor, Panama, (hereinafter the “Founder“), Founder on the January 13th, 2020 passes the following</p>
<p style="text-align: center;"><b>STATUT</b></p> <p style="text-align: center;"><b>DRUŠTVA SA OGRANIČENOM ODGOVORNOŠĆU „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO“ PODGORICA (IZMJENE I DOPUNE)</b></p>	<p style="text-align: center;"><b>ARTICLES OF ASSOCIATION</b> of <b>A LIMITED LIABILITY COMPANY “KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO“ PODGORICA (AMENDMENTS)</b></p>
<p><b>UVODNE ODREDBE</b></p> <p>Imajući u vidu činjenicu da je Osnivač dana 13. januara 2020. godine donio Odluku o povećanju osnivačkog uloga /kapitala/ kod Društva sa ograničenom odgovornošću „Karisma Hotels Adriatic Montenegro“ Podgorica registrovanog u Centralnom registru privrednih subjekata u Podgorici, rješenjem br. 50793821, to Osnivač sada donosi revidovani (izmijenjeni) Statut Društva.</p>	<p><b>INTRODUCTORY PROVISIONS</b></p> <p>Having regard to the fact that on January 13th, 2020, the Founder passed the Decision on increase of initial capital, of a Limited Liability Company “Karisma Hotels Adriatic Montenegro“ Podgorica, registered at the Central Registry of Business Entities in Podgorica under No. 50793821, the Founder hereby passes amended Articles of Association of the Company.</p>
<p><b>OPŠTE ODREDBE</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Član 1</b></p> <p>Na osnovu Odluke o osnivanju i odredaba Zakona o privrednim društvima, Društvo Karisma Hotels Adriatic Montenegro organizovano je kao privredno društvo, po obliku <b>DRUŠTVO SA OGRANIČENOM ODGOVORNOŠĆU.</b></p>	<p><b>GENERAL PROVISIONS</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Article 1</b></p> <p>On the grounds of Decision on incorporation and provisions of Companies Act, the Company Karisma Hotels Adriatic Montenegro is organized as a commercial company, in the form of <b>LIMITED LIABILITY COMPANY.</b></p>
<p style="text-align: center;"><b>Član 2</b></p> <p>Društvo se osniva i posluje na neograničeno vrijeme, sve dok su ispunjeni ekonomski i pravni uslovi za obavljanje djelatnosti.</p> <p>Ovim Statutom regulišu se naziv i sjedište Društva, djelatnost, ukupni iznos kapitala, vrsta i iznos pojedinačnih uloga članova Društva i način upisa i plaćanja uloga, način preuzimanja rizika od strane Društva i pokrivanja gubitaka, postupak izbora i razrješenja, nadležnosti organa Društva, zastupanje, propisane rezerve, postupak promjene oblika Društva, prestanak Društva, postupak izmjene Statuta i druga pitanja od značaja za poslovanje Društva.</p>	<p style="text-align: center;"><b>Article 2</b></p> <p>The company is incorporated and shall operate for an indefinite period of time, as long as the economic and legal conditions for performing business activities are fulfilled.</p> <p>These Articles of Association regulate Company’s name and registered seat, business activities, total sum of share capital, type and amount of individual contributions of members of the company and methods of registration and payment of contributions, method of assumption of risk by the Company and covering the losses, procedure for appointment and dismissal, competence of Company bodies, representation, prescribed reserves, procedure of amendment of the legal form of the Company, dissolution of the Company, procedure of amendment of the Articles of Association and other issues of</p>

	importance for business of the Company.
<p style="text-align: center;"><b>Član 3</b></p> <p>Društvo posluje u skladu sa Zakonom o privrednim društvima, dobrim poslovnim običajima i poslovnom etikom.</p> <p>Društvo sa ograničenom odgovornošću <b>Karisma Hotels Adriatic Montenegro</b> iz Podgorice ima svojstvo pravnog lica sa svim pravima, obavezama i odgovornostima po osnovu Zakona o privrednim društvima, Odluke o osnivanju i ovim Statutom.</p>	<p style="text-align: center;"><b>Article 3</b></p> <p>The Company shall operate in compliance with Companies Act, good business practice and business ethics.</p> <p>Limited liability Company <b>Karisma Hotels Adriatic Montenegro</b> from Podgorica is a legal person with all rights, obligations and responsibilities based on Companies Act, Decision on incorporation and these Articles of Association.</p>
<p><b>NAZIV DRUŠTVA</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Član 4</b></p> <p>Društvo posluje pod nazivom:</p> <p><b>Društvo sa ograničenom odgovornošću Karisma Hotels Adriatic Montenegro</b></p> <p>Skraćeni naziv Društva je <b>Karisma Hotels Adriatic Montenegro d.o.o.</b></p>	<p><b>COMPANY NAME</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Article 4</b></p> <p>The Company shall operate under the following name: <b>Limited liability company Karisma Hotels Adriatic Montenegro</b></p> <p>Abbreviated name of the Company is <b>Karisma Hotels Adriatic Montenegro LLC.</b></p>
<p><b>SJEDIŠTE DRUŠTVA I ZVANIČNA ADRESA</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Član 5</b></p> <p>Sjedište Društva i adresa za slanje zvanične dokumentacije Društvu je u ulici Cetinjska 11, V sprat (The Capital Plaza Centar), 81000 Podgorica, Crna Gora.</p>	<p><b>REGISTERED SEAT AND ADDRESS OF THE COMPANY</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Article 5</b></p> <p>Registered seat and address for sending official documentation to the Company is Cetinjska 11, 5<sup>th</sup> floor (The Capital Plaza Centar), 81000 Podgorica, Montenegro.</p>
<p style="text-align: center;"><b>Član 6</b></p> <p>Osnivač, ili drugo lice koje Osnivač ovlasti, ima isključivo pravo da mijenja naziv i sjedište Društva.</p> <p>Svaka promjena naziva i/ili sjedišta Društva mora se dostaviti Centralnom registru pravnih lica u Podgorici.</p> <p>U svom radu, Društvo koristi svoji puni i/ili skraćeni naziv, po potrebi, u obliku navedenom u Članu 4 ovog Statuta.</p>	<p style="text-align: center;"><b>Article 6</b></p> <p>Founder, or other person authorized by the Founder, shall have an exclusive right to amend the Company's name and registered seat of the Company.</p> <p>Each amendment of Company's name and/or registered seat of the Company has to be submitted to the Central registry of legal entities in Podgorica.</p> <p>Company shall perform business activities under the complete and/or abbreviated name, as needed, according to the article 4 of these Articles of Association.</p>
<p style="text-align: center;"><b>Član 7</b></p> <p>Društvo ima svoj pečat. Pečat je okruglog oblika, sa tekstom: Društvo sa ograničenom odgovornošću Karisma Hotels Adriatic Montenegro. Tekst na pečatu ispisan je latiničnim pismom.</p>	<p style="text-align: center;"><b>Article 7</b></p> <p>The Company has the seal. The seal is in circular shape, with text: Limited Liability Company Karisma Hotels Adriatic Montenegro. The text on the stamp is in Latin script.</p>
<p style="text-align: center;"><b>Član 8</b></p> <p>Štambilj Društva je četvrtastog oblika, sa tekstom Karisma Hotels Adriatic Montenegro duž gornjeg oboda. U sredini štambilja navodi se "broj" i na dnu tekst "Podgorica, datum". Tekst na štambilju ispisan je latiničnim pismom.</p>	<p style="text-align: center;"><b>Article 8</b></p> <p>Stamp of the Company is squared shaped, with text Karisma Hotels Adriatic Montenegro along the upper rim. In the middle of the stamp is "number" and at the bottom "Podgorica, date". The text on the stamp is in Latin script.</p>

**DJELATNOST DRUŠTVA****Član 9**

**Pretežna djelatnost Društva je 55.10 Hoteli i sličan smještaj.**

Društvo obavlja i sljedeće djelatnosti:

- 01.11 Gajenje žita (osim pirinča), leguminoza i uljarica
- 01.12 Gajenje pirinča
- 01.13 Gajenje povrća, bostana, korjenastih i krtolastih biljaka
- 01.14 Gajenje šećerne trske
- 01.15 Gajenje duvana
- 01.16 Gajenje biljaka za proizvodnju vlakana
- 01.19 Gajenje ostalih jednogodišnjih i dvogodišnjih biljaka
- 01.21 Gajenje grožđa
- 01.22 Gajenje tropskog i suptropskog voća
- 01.23 Gajenje agruma
- 01.24 Gajenje jabučastog i koštičavog voća
- 01.25 Gajenje ostalog drvenastog, žbunastog i jezgrastog voća
- 01.26 Gajenje uljnih plodova
- 01.27 Gajenje biljaka za pripremanje napitaka
- 01.28 Gajenje začinskog, aromatičnog i ljekovitog bilja
- 01.29 Gajenje ostalih višegodišnjih biljaka
- 01.30 Gajenje sadnog materijala
- 01.41 Uzgoj muznih krava
- 01.42 Uzgoj i drugih goveda i bivola
- 01.43 Uzgoj konja i drugih kopitara
- 01.44 Uzgoj kamila i lama
- 01.45 Uzgoj ovaca i koza
- 01.46 Uzgoj svinja
- 01.47 Uzgoj živine
- 01.49 Uzgoj ostalih životinja
- 01.50 Mješovita poljoprivredna proizvodnja
- 01.61 Uslužne djelatnosti za gajenje usjeva i zasada
- 01.62 Pomoćne djelatnosti za uzgoj životinja
- 01.63 Aktivnosti poslije žetve
- 01.64 Dorada sjemena
- 01.70 Lov, traperstvo i odgovarajuće uslužne djelatnosti
- 02.10 Gajenje šuma i ostale šumarske djelatnosti
- 02.20 Sječa drveća
- 02.30 Sakupljanje šumskih plodova, osim drveta
- 02.40 Uslužne djelatnosti u vezi sa šumarstvom
- 03.11 Morski ribolov
- 03.12 Slatkovodni ribolov
- 03.21 Morska akvakultura
- 03.22 Slatkovodna akvakultura
- 05.10 Vađenje kamenog uglja
- 05.20 Vađenje mrkog uglja i lignita
- 06.10 Vađenje sirove nafte
- 06.20 Vađenje prirodnog gasa
- 07.10 Vađenje ruda gvožđa
- 07.21 Vađenje ruda uranijuma i torijuma

**BUSINESS ACTIVITIES OF THE COMPANY****Article 9**

**Predominant business activity of company is 55.10 Hotels and similar accommodations.**

The company also performs the following activities:

- 01.11 Growing of cereals (except rice), leguminous crops and oil seeds
- 01.12 Growing of rice
- 01.13 Growing of vegetables and melons, roots and tubers
- 01.14 Growing of sugar cane
- 01.15 Growing of tobacco
- 01.16 Growing of fibre crops
- 01.19 Growing of other non-perennial crops
- 01.21 Growing of grapes
- 01.22 Growing of tropical and subtropical fruits
- 01.23 Growing of citrus fruits
- 01.24 Growing of pome fruits and stone fruits
- 01.25 Growing of other tree and bush fruits and nuts
- 01.26 Growing of oleaginous fruits
- 01.27 Growing of beverage crops
- 01.28 Growing of spices, aromatic, drug and pharmaceutical crops
- 01.29 Growing of other perennial crops
- 01.30 Plant propagation
- 01.41 Raising of dairy cattle
- 01.42 Raising of other cattle and buffaloes
- 01.43 Raising of horses and other equines
- 01.44 Raising of camels and camelids
- 01.45 Raising of sheep and goats
- 01.46 Raising of swine/pigs
- 01.47 Raising of poultry
- 01.49 Raising of other animals
- 01.50 Mixed farming
- 01.61 Support activities for crop production
- 01.62 Support activities for raising of animals
- 01.63 Post-harvest crop activities
- 01.64 Seed processing for propagation
- 01.70 Hunting, trapping and related service activities
- 02.10 Silviculture and other forestry activities
- 02.20 Logging
- 02.30 Gathering of wild growing non-wood products
- 02.40 Support services to forestry
- 03.11 Marine fishing
- 03.12 Freshwater fishing
- 03.21 Marine aquaculture
- 03.22 Freshwater aquaculture
- 05.10 Mining of hard coal
- 05.20 Mining of brown coal and lignite
- 06.10 Extraction of crude petroleum
- 06.20 Extraction of natural gas
- 07.10 Mining of iron ores
- 07.21 Mining of uranium and thorium ores

<p>07.29 Vađenje ostalih ruda obojenih metala</p> <p>08.11 Vađenje građevinskog i ukrasnog kamena, krečnjaka, sirovog gipsa, krede i škriljca</p> <p>08.12 Vađenje šljunka, pijeska, gline i kaolina</p> <p>08.91 Vađenje minerala za proizvodnju mineralnih đubriva i hemikalija</p> <p>08.93 Vađenje soli</p> <p>08.99 Ostalo vađenje ruda i kamena</p> <p>09.10 Uslužne djelatnosti u vezi sa vađenjem nafte i prirodnog gasa</p> <p>09.90 Uslužne djelatnosti u vezi sa vađenjem ostalih ruda i kamena</p> <p>10.11 Prerada i konzervisanje mesa</p> <p>10.12 Prerada i konzervisanje živinskog mesa</p> <p>10.13 Proizvodnja mesnih preradevina</p> <p>10.20 Prerada i konzervisanje ribe, ljuskara i mekušaca</p> <p>10.31 Prerada i konzervisanje krompira</p> <p>10.32 Proizvodnja sokova od voća i povrća</p> <p>10.39 Ostala prerada i konzervisanje voća i povrća</p> <p>10.41 Proizvodnja ulja i masti</p> <p>10.42 Proizvodnja margarina i sličnih jestivih masti</p> <p>10.51 Prerada mlijeka i proizvodnja sireva</p> <p>10.52 Proizvodnja sladoleda</p> <p>10.61 Proizvodnja mlinskih proizvoda</p> <p>10.62 Proizvodnja skroba i proizvoda od skroba</p> <p>10.71 Proizvodnja hljeba, svježeg peciva i kolača</p> <p>10.72 Proizvodnja dvopeka, keksa, trajnog peciva i kolača</p> <p>10.73 Proizvodnja makarona, rezanaca i sličnih proizvoda od brašna</p> <p>10.81 Proizvodnja šećera</p> <p>10.82 Proizvodnja kakaoa, čokolade i konditorskih proizvoda</p> <p>10.83 Prerada čaja i kafe</p> <p>10.84 Proizvodnja začina i drugih dodataka hrani</p> <p>10.85 Proizvodnja gotovih jela</p> <p>10.86 Proizvodnja homogenizovanih hranljivih preparata i dijetetske hrane</p> <p>10.89 Proizvodnja ostalih prehrambenih proizvoda</p> <p>10.91 Proizvodnja gotove hrane za domaće životinje</p> <p>10.92 Proizvodnja gotove hrane za kućne ljubimce</p> <p>11.01 Destilacija, prečišćavanje i miješanje pića</p> <p>11.02 Proizvodnja vina od grožđa</p> <p>11.03 Proizvodnja pića i ostalih voćnih vina</p> <p>11.04 Proizvodnja ostalih nedestilovanih fermentisanih pića</p> <p>11.05 Proizvodnja piva</p> <p>11.06 Proizvodnja slada</p> <p>11.07 Proizvodnja osvježavajućih pića, mineralne vode i ostale flaširane vode</p> <p>12.00 Proizvodnja duvanskih proizvoda</p> <p>13.10 Priprema i predenje tekstilnih vlakana</p> <p>13.20 Proizvodnja tkanina</p>	<p>07.29 Mining of other non-ferrous metal ores</p> <p>08.11 Quarrying of ornamental and building stone, limestone, gypsum, chalk and slate</p> <p>08.12 Operation of gravel and sand pits; mining of clays and kaolin</p> <p>08.91 Mining of chemical and fertiliser minerals</p> <p>08.93 Extraction of salt</p> <p>08.99 Other mining and quarrying</p> <p>09.10 Support activities for petroleum and natural gas extraction</p> <p>09.90 Support activities for other mining and quarrying</p> <p>10.11 Processing and preserving of meat</p> <p>10.12 Processing and preserving of poultry meat</p> <p>10.13 Production of meat and poultry meat products</p> <p>10.20 Processing and preserving of fish, crustaceans and molluscs</p> <p>10.31 Processing and preserving of potatoes</p> <p>10.32 Manufacture of fruit and vegetable juice</p> <p>10.39 Other processing and preserving of fruit and vegetables</p> <p>10.41 Manufacture of oils and fats</p> <p>10.42 Manufacture of margarine and similar edible fats</p> <p>10.51 Operation of dairies and cheese making</p> <p>10.52 Manufacture of ice cream</p> <p>10.61 Manufacture of grain mill products</p> <p>10.62 Manufacture of starches and starch products</p> <p>10.71 Manufacture of bread; manufacture of fresh pastry goods and cakes</p> <p>10.72 Manufacture of rusks and biscuits; manufacture of preserved pastry goods and cakes</p> <p>10.73 Manufacture of macaroni, noodles, couscous and similar farinaceous products</p> <p>10.81 Manufacture of sugar</p> <p>10.82 Manufacture of cocoa; chocolate and sugar confectionery</p> <p>10.83 Processing of tea and coffee</p> <p>10.84 Manufacture of condiments and seasonings</p> <p>10.85 Manufacture of prepared meals and dishes</p> <p>10.86 Manufacture of homogenised food preparations and dietetic food</p> <p>10.89 Manufacture of other food products n.e.c.</p> <p>10.91 Manufacture of prepared feeds for farm animals</p> <p>10.92 Manufacture of prepared pet foods</p> <p>11.01 Distilling, rectifying and blending of spirits</p> <p>11.02 Manufacture of wine from grape</p> <p>11.03 Manufacture of cider and other fruit wines</p> <p>11.04 Manufacture of other non-distilled fermented beverages</p> <p>11.05 Manufacture of beer</p> <p>11.06 Manufacture of malt</p> <p>11.07 Manufacture of soft drinks; production of mineral waters and other bottled waters</p> <p>12.00 Manufacture of tobacco products</p> <p>13.10 Preparation and spinning of textile fibres</p> <p>13.20 Weaving of textiles</p>
--	--

<p>13.30 <i>Dovršavanje tekstila</i></p> <p>13.91 <i>Proizvodnja pletenih i kukičanih materijala</i></p> <p>13.92 <i>Proizvodnja gotovih tekstilnih proizvoda, osim odjeće</i></p> <p>13.93 <i>Proizvodnja tepiha i prekrivača za pod</i></p> <p>13.94 <i>Proizvodnja užadi, kanapa, pletenica i mreža</i></p> <p>13.95 <i>Proizvodnja netkanog tekstila i predmeta od netkanog tekstila, osim odjeće</i></p> <p>13.96 <i>Proizvodnja ostalog tehničkog i industrijskog tekstila</i></p> <p>13.99 <i>Proizvodnja ostalih tekstilnih predmeta</i></p> <p>14.11 <i>Proizvodnja kožne odjeće</i></p> <p>14.12 <i>Proizvodnja radne odjeće</i></p> <p>14.13 <i>Proizvodnja ostale odjeće</i></p> <p>14.14 <i>Proizvodnja rublja</i></p> <p>14.19 <i>Proizvodnja ostalih odjevnih predmeta i pribora</i></p> <p>14.20 <i>Proizvodnja proizvoda od krzna</i></p> <p>14.30 <i>Proizvodnja pletene i kukičane odjeće</i></p> <p>14.31 <i>Proizvodnja pletenih i kukičanih čarapa</i></p> <p>14.39 <i>Proizvodnja ostale pletene i kukičane odjeće</i></p> <p>15.11 <i>Štavljenje i dorada kože i dorada i bojenje krzna</i></p> <p>15.12 <i>Proizvodnja putnih i ručnih torbi i slično, saračkih proizvoda i kaiševa</i></p> <p>15.20 <i>Proizvodnja obuće</i></p> <p>16.10 <i>Rezanje i obrada drveta</i></p> <p>16.21 <i>Proizvodnja furnira i ploča od drveta</i></p> <p>16.22 <i>Proizvodnja parketa</i></p> <p>16.23 <i>Proizvodnja ostale građevinske stolarije i elemenata</i></p> <p>16.24 <i>Proizvodnja drvene ambalaže</i></p> <p>16.25 <i>Proizvodnja ostalih proizvoda od drveta, plute, slame i pruća</i></p> <p>17.11 <i>Proizvodnja vlakana celuloze</i></p> <p>17.12 <i>Proizvodnja papira i kartona</i></p> <p>17.21 <i>Proizvodnja talasastog papira i kartona i ambalaže od papira i kartona</i></p> <p>17.22 <i>Proizvodnja predmeta od papira za ličnu upotrebu i upotrebu u domaćinstvu</i></p> <p>17.23 <i>Proizvodnja kancelarijskih predmeta od papira</i></p> <p>17.24 <i>Proizvodnja tapeta</i></p> <p>17.29 <i>Proizvodnja ostalih proizvoda od papira i kartona</i></p> <p>18.11 <i>Štampanje novina</i></p> <p>18.12 <i>Ostalo štampanje</i></p> <p>18.13 <i>Usluge pripreme za štampu</i></p> <p>18.14 <i>Knjigovezačke i srodne usluge</i></p> <p>18.20 <i>Umnožavanje snimljenih zapisa</i></p> <p>19.10 <i>Proizvodnja produkata koksovanja</i></p> <p>19.20 <i>Proizvodnja derivata nafte</i></p> <p>20.11 <i>Proizvodnja industrijskih gasova</i></p>	<p>13.30 <i>Finishing of textiles</i></p> <p>13.91 <i>Manufacture of knitted and crocheted fabrics</i></p> <p>13.92 <i>Manufacture of made-up textile articles, except apparel</i></p> <p>13.93 <i>Manufacture of carpets and rugs</i></p> <p>13.94 <i>Manufacture of cordage, rope, twine and netting</i></p> <p>13.95 <i>Manufacture of non-wovens and articles made from non-wovens, except apparel</i></p> <p>13.96 <i>Manufacture of other technical and industrial textiles</i></p> <p>13.99 <i>Manufacture of other textiles n.e.c.</i></p> <p>14.11 <i>Manufacture of leather clothes</i></p> <p>14.12 <i>Manufacture of workwear</i></p> <p>14.13 <i>Manufacture of other outerwear</i></p> <p>14.14 <i>Manufacture of underwear</i></p> <p>14.19 <i>Manufacture of other wearing apparel and accessories</i></p> <p>14.20 <i>Manufacture of articles of fur</i></p> <p>14.30 <i>Manufacture of knitted and crocheted apparel</i></p> <p>14.31 <i>Manufacture of knitted and crocheted hosiery</i></p> <p>14.39 <i>Manufacture of other knitted and crocheted apparel</i></p> <p>15.11 <i>Tanning and dressing of leather; dressing and dyeing of fur</i></p> <p>15.12 <i>Manufacture of luggage, handbags and the like, saddlery and harness</i></p> <p>15.20 <i>Manufacture of footwear</i></p> <p>16.10 <i>Sawmilling and planing of wood</i></p> <p>16.21 <i>Manufacture of veneer sheets and wood-based panels</i></p> <p>16.22 <i>Manufacture of assembled parquet floors</i></p> <p>16.23 <i>Manufacture of other builders' carpentry and joinery</i></p> <p>16.24 <i>Manufacture of wooden containers</i></p> <p>16.25 <i>Manufacture of other products of wood; manufacture of articles of cork, straw and plaiting materials</i></p> <p>17.11 <i>Manufacture of pulp</i></p> <p>17.12 <i>Manufacture of paper and paperboard</i></p> <p>17.21 <i>Manufacture of corrugated paper and paperboard and of containers of paper and paperboard</i></p> <p>17.22 <i>Manufacture of household and sanitary goods and of toilet requisites</i></p> <p>17.23 <i>Manufacture of paper stationery</i></p> <p>17.24 <i>Manufacture of wallpaper</i></p> <p>17.29 <i>Manufacture of other articles of paper and paperboard</i></p> <p>18.11 <i>Printing of newspapers</i></p> <p>18.12 <i>Other printing</i></p> <p>18.13 <i>Pre-press services</i></p> <p>18.14 <i>Binding and related services</i></p> <p>18.20 <i>Reproduction of recorded media</i></p> <p>19.10 <i>Manufacture of coke oven products</i></p> <p>19.20 <i>Manufacture of refined petroleum products</i></p> <p>20.11 <i>Manufacture of industrial gases</i></p>
---	---

<p>20.12 <i>Proizvodnja sredstava za spravljanje boja i pigmenata</i></p> <p>20.13 <i>Proizvodnja ostalih osnovnih neorganskih hemikalija</i></p> <p>20.14 <i>Proizvodnja ostalih osnovnih organskih hemikalija i acetilsalicilne kisjeline</i></p> <p>20.15 <i>Proizvodnja vještačkih đubriva i azotnih jedinjenja</i></p> <p>20.16 <i>Proizvodnja plastičnih masa u primarnim oblicima</i></p> <p>20.17 <i>Proizvodnja sintetičkog kaučuka u primarnim oblicima</i></p> <p>20.20 <i>Proizvodnja pesticida i drugih hemikalija za poljoprivredu</i></p> <p>20.30 <i>Proizvodnja boja, lakova i sličnih premaza, grafičkih boja i kitova</i></p> <p>20.41 <i>Proizvodnja sapuna i deterdženata, sredstava za čišćenje i poliranje</i></p> <p>20.42 <i>Proizvodnja parfema i toaletnih preparata</i></p> <p>20.51 <i>Proizvodnja eksploziva</i></p> <p>20.52 <i>Proizvodnja sredstava za lijepljenje</i></p> <p>20.53 <i>Proizvodnja eteričnih ulja</i></p> <p>20.59 <i>Proizvodnja ostalih hemijskih proizvoda</i></p> <p>20.60 <i>Proizvodnja vještačkih vlakana</i></p> <p>22.11 <i>Proizvodnja guma za vozila, protektiranje guma za vozila</i></p> <p>22.19 <i>Proizvodnja ostalih proizvoda od gume</i></p> <p>22.21 <i>Proizvodnja ploča, listova, cijevi i profila od plastike</i></p> <p>22.22 <i>Proizvodnja ambalaže od plastike</i></p> <p>22.23 <i>Proizvodnja predmeta od plastike za građevinarstvo</i></p> <p>22.29 <i>Proizvodnja ostalih proizvoda od plastike</i></p> <p>23.11 <i>Proizvodnja ravnog stakla</i></p> <p>23.12 <i>Oblikovanje i obrada ravnog stakla</i></p> <p>23.13 <i>Proizvodnja šupljeg stakla</i></p> <p>23.14 <i>Proizvodnja staklenih vlakana</i></p> <p>23.19 <i>Proizvodnja i obrada ostalog stakla, uključujući tehničke staklene proizvode</i></p> <p>23.20 <i>Proizvodnja vatrootalnih proizvoda</i></p> <p>23.31 <i>Proizvodnja keramičkih pločica i ploča</i></p> <p>23.32 <i>Proizvodnja opeke, crijepa i građevinskih proizvoda od pečene gline</i></p> <p>23.41 <i>Proizvodnja keramičkih predmeta za domaćinstvo i ukrasnih predmeta</i></p> <p>23.42 <i>Proizvodnja sanitarnih keramičkih proizvoda</i></p> <p>23.43 <i>Proizvodnja izolatora i izolacionog pribora od keramike</i></p> <p>23.44 <i>Proizvodnja ostalih tehničkih proizvoda od keramike</i></p> <p>23.49 <i>Proizvodnja ostalih keramičkih proizvoda</i></p> <p>23.51 <i>Proizvodnja cementa</i></p> <p>23.52 <i>Proizvodnja kreča i gipsa</i></p> <p>23.61 <i>Proizvodnja proizvoda od betona namijenjenih za građevinarstvo</i></p> <p>23.62 <i>Proizvodnja proizvoda od gipsa namijenjenih za građevinarstvo</i></p>	<p>20.12 <i>Manufacture of dyes and pigments</i></p> <p>20.13 <i>Manufacture of other inorganic basic chemicals</i></p> <p>20.14 <i>Manufacture of other organic basic chemicals and acetylsalicylic acid</i></p> <p>20.15 <i>Manufacture of fertilisers and nitrogen compounds</i></p> <p>20.16 <i>Manufacture of plastics in primary forms</i></p> <p>20.17 <i>Manufacture of synthetic rubber in primary forms</i></p> <p>20.20 <i>Manufacture of pesticides and other agrochemical products</i></p> <p>20.30 <i>Manufacture of paints, varnishes and similar coatings, printing ink and mastics</i></p> <p>20.41 <i>Manufacture of soap and detergents, cleaning and polishing preparations</i></p> <p>20.42 <i>Manufacture of perfumes and toilet preparations</i></p> <p>20.51 <i>Manufacture of explosives</i></p> <p>20.52 <i>Manufacture of glues</i></p> <p>20.53 <i>Manufacture of essential oils</i></p> <p>20.59 <i>Manufacture of other chemical products</i></p> <p>20.60 <i>Manufacture of synthetic fibres</i></p> <p>22.11 <i>Manufacture of rubber tyres and tubes; retreading and rebuilding of rubber tyres</i></p> <p>22.19 <i>Manufacture of other rubber products</i></p> <p>22.21 <i>Manufacture of plastic plates, sheets, tubes and profiles</i></p> <p>22.22 <i>Manufacture of plastic packing goods</i></p> <p>22.23 <i>Manufacture of builders' ware of plastic</i></p> <p>22.29 <i>Manufacture of other plastic products</i></p> <p>23.11 <i>Manufacture of flat glass</i></p> <p>23.12 <i>Shaping and processing of flat glass</i></p> <p>23.13 <i>Manufacture of hollow glass</i></p> <p>23.14 <i>Manufacture of glass fibres</i></p> <p>23.19 <i>Manufacture and processing of other glass, including technical glassware</i></p> <p>23.20 <i>Manufacture of refractory products</i></p> <p>23.31 <i>Manufacture of ceramic tiles and flags</i></p> <p>23.32 <i>Manufacture of bricks, tiles and construction products, in baked clay</i></p> <p>23.41 <i>Manufacture of ceramic household and ornamental articles</i></p> <p>23.42 <i>Manufacture of ceramic sanitary fixtures</i></p> <p>23.43 <i>Manufacture of ceramic insulators and insulating fittings</i></p> <p>23.44 <i>Manufacture of other technical ceramic products</i></p> <p>23.49 <i>Manufacture of other ceramic products</i></p> <p>23.51 <i>Manufacture of cement</i></p> <p>23.52 <i>Manufacture of lime and plaster</i></p> <p>23.61 <i>Manufacture of concrete products for construction purposes</i></p> <p>23.62 <i>Manufacture of plaster products for construction purposes</i></p>
---	--



<p>23.63 <i>Proizvodnja svježeg betona</i>  23.64 <i>Proizvodnja maltera</i>  23.65 <i>Proizvodnja proizvoda od cementa s vlaknima</i>  23.69 <i>Proizvodnja ostalih proizvoda od betona, gipsa i cementa</i>  23.70 <i>Sječenje, oblikovanje i obrada kamena</i>  23.91 <i>Proizvodnja brusnih proizvoda</i>  23.99 <i>Proizvodnja ostalih proizvoda od nemetalnih minerala</i>  24.10 <i>Proizvodnja sirovog gvožđa, čelika i ferolegura</i>  24.20 <i>Proizvodnja čeličnih cijevi, šupljih profila i priključaka</i>  24.31 <i>Hladno valjanje šipki</i>  24.32 <i>Hladno valjanje pljosnatih proizvoda</i>  24.33 <i>Hladno oblikovanje profila</i>  24.34 <i>Hladno vučenje žice</i>  24.41 <i>Proizvodnja plemenitih metala</i>  24.42 <i>Proizvodnja aluminijuma</i>  24.43 <i>Proizvodnja olova, cinka i kalaja</i>  24.44 <i>Proizvodnja bakra</i>  24.45 <i>Proizvodnja ostalih obojenih metala</i>  24.46 <i>Proizvodnja nuklearnog goriva</i>  24.51 <i>Livenje gvožđa</i>  24.52 <i>Livenje čelika</i>  24.53 <i>Livenje lakih metala</i>  24.54 <i>Livenje ostalih obojenih metala</i>  25.11 <i>Proizvodnja metalnih konstrukcija i djelova konstrukcija</i>  25.12 <i>Proizvodnja metalnih vrata i prozora</i>  25.21 <i>Proizvodnja kotlova i radijatora za centralno grijanje</i>  25.29 <i>Proizvodnja ostalih metalnih cistjerna, rezervoara i kontejnera</i>  25.30 <i>Proizvodnja parnih kotlova, osim kotlova za centralno grijanje</i>  25.40 <i>Proizvodnja oružja i municije</i>  25.50 <i>Kovanje, presovanje, štancovanje i valjanje metala; metalurgija praha</i>  25.61 <i>Obrada i prevlačenje metala</i>  25.62 <i>Mašinska obrada metala</i>  25.71 <i>Proizvodnja sječiva</i>  25.72 <i>Proizvodnja brava i okova</i>  25.73 <i>Proizvodnja alata</i>  25.91 <i>Proizvodnja čeličnih buradi i slične ambalaže</i>  25.92 <i>Proizvodnja ambalaže od lakih metala</i>  25.93 <i>Proizvodnja žičanih proizvoda, lanaca i opruga</i>  25.94 <i>Proizvodnja veznih elemenata i vijčanih mašinskih proizvoda</i>  25.99 <i>Proizvodnja ostalih metalnih proizvoda</i>  26.11 <i>Proizvodnja elektronskih elemenata</i>  26.12 <i>Proizvodnja štampanih elektronskih ploča</i>  26.20 <i>Proizvodnja kompjutera i periferne opreme</i></p>	<p>23.63 <i>Manufacture of ready-mixed concrete</i>  23.64 <i>Manufacture of mortars</i>  23.65 <i>Manufacture of fibre cement</i>  23.69 <i>Manufacture of other articles of concrete, plaster and cement</i>  23.70 <i>Cutting, shaping and finishing of stone</i>  23.91 <i>Production of abrasive products</i>  23.99 <i>Manufacture of other non-metallic mineral products</i>  24.10 <i>Manufacture of basic iron and steel and of ferroalloys</i>  24.20 <i>Manufacture of tubes, pipes, hollow profiles and related fittings, of steel</i>  24.31 <i>Cold drawing of bars</i>  24.32 <i>Cold rolling of narrow strip</i>  24.33 <i>Cold forming or folding</i>  24.34 <i>Cold drawing of wire</i>  24.41 <i>Manufacture of precious metals</i>  24.42 <i>Aluminium production</i>  24.43 <i>Lead, zinc and tin production</i>  24.44 <i>Copper production</i>  24.45 <i>Other non-ferrous metal production</i>  24.46 <i>Processing of nuclear fuel</i>  24.51 <i>Casting of iron</i>  24.52 <i>Casting of steel</i>  24.53 <i>Casting of light metals</i>  24.54 <i>Casting of other non-ferrous metals</i>  25.11 <i>Manufacture of metal structures and parts of structures</i>  25.12 <i>Manufacture of doors and windows of metal</i>  25.21 <i>Manufacture of central heating radiators and boilers</i>  25.29 <i>Manufacture of other tanks, reservoirs and containers of metal</i>  25.30 <i>Manufacture of steam generators, except central heating hot water boilers</i>  25.40 <i>Manufacture of weapons and ammunition</i>  25.50 <i>Forging, pressing, stamping and roll-forming of metal; powder metallurgy</i>  25.61 <i>Treatment and coating of metals</i>  25.62 <i>Machining</i>  25.71 <i>Manufacture of cutlery</i>  25.72 <i>Manufacture of locks and hinges</i>  25.73 <i>Manufacture of tools</i>  25.91 <i>Manufacture of steel drums and similar containers</i>  25.92 <i>Manufacture of light metal packaging</i>  25.93 <i>Manufacture of wire products, chain and springs</i>  25.94 <i>Manufacture of fasteners and screw machine products</i>  25.99 <i>Manufacture of other fabricated metal products</i>  26.11 <i>Manufacture of electronic components</i>  26.12 <i>Manufacture of loaded electronic boards</i>  26.20 <i>Manufacture of computers and peripheral equipment</i></p>
--	--

<p>26.30 <i>Proizvodnja komunikacione opreme</i></p> <p>26.40 <i>Proizvodnja elektronskih uređaja za široku potrošnju</i></p> <p>26.51 <i>Proizvodnja mjernih, istraživačkih i navigacionih instrumenata i aparata</i></p> <p>26.52 <i>Proizvodnja satova</i></p> <p>26.60 <i>Proizvodnja opreme za zračenje, elektromedicinske i elektroterapeutske opreme</i></p> <p>26.70 <i>Proizvodnja optičkih instrumenata i fotografske opreme</i></p> <p>26.80 <i>Proizvodnja magnetnih i optičkih nosilaca zapisa</i></p> <p>27.11 <i>Proizvodnja elektromotora, generatora i transformatora</i></p> <p>27.12 <i>Proizvodnja opreme za distribuciju električne energije i opreme za upravljanje električnom energijom</i></p> <p>27.20 <i>Proizvodnja baterija i akumulatora</i></p> <p>27.31 <i>Proizvodnja kablova od optičkih vlakana</i></p> <p>27.32 <i>Proizvodnja ostalih elektronskih i električnih provodnika i kablova</i></p> <p>27.33 <i>Proizvodnja opreme za povezivanje žica i kablova</i></p> <p>27.40 <i>Proizvodnja opreme za osvjetljenje</i></p> <p>27.51 <i>Proizvodnja električnih aparata za domaćinstvo</i></p> <p>27.52 <i>Proizvodnja neelektričnih aparata za domaćinstvo</i></p> <p>27.90 <i>Proizvodnja ostale električne opreme</i></p> <p>28.11 <i>Proizvodnja motora i turbina, osim za letjelice i motorna vozila</i></p> <p>28.13 <i>Proizvodnja ostalih pumpi i kompresora</i></p> <p>28.14 <i>Proizvodnja ostalih slavina i ventila</i></p> <p>28.15 <i>Proizvodnja ležajeva, zupčanika i zupčastih pogonskih elemenata</i></p> <p>28.21 <i>Proizvodnja industrijskih peći i gorionika</i></p> <p>28.22 <i>Proizvodnja opreme za podizanje i prenošenje</i></p> <p>28.23 <i>Proizvodnja kancelarijskih mašina i opreme, osim kompjutera i kompjuterske opreme</i></p> <p>28.24 <i>Proizvodnja ručnih pogonskih aparata sa mehanizmima</i></p> <p>28.25 <i>Proizvodnja rashladne i ventilacione opreme, osim za domaćinstvo</i></p> <p>28.29 <i>Proizvodnja ostalih mašina i aparata opšte namjene</i></p> <p>28.30 <i>Proizvodnja mašina za poljoprivredu i šumarstvo</i></p> <p>28.41 <i>Proizvodnja mašina za obradu metala</i></p> <p>28.49 <i>Proizvodnja ostalih mašina-alatki</i></p> <p>28.91 <i>Proizvodnja mašina za metalurgiju</i></p> <p>28.92 <i>Proizvodnja mašina za rudnike, kamenolome i građevinarstvo</i></p> <p>28.93 <i>Proizvodnja mašina za industriju hrane, pića i duvana</i></p> <p>28.94 <i>Proizvodnja mašina za industriju tekstila, odjeće i kože</i></p> <p>28.96 <i>Proizvodnja mašina za izradu plastike i gume</i></p> <p>28.99 <i>Proizvodnja mašina za ostale specijalne namjene</i></p> <p>29.20 <i>Proizvodnja karoserija za motorna vozila, prikolice i poluprikolice</i></p>	<p>26.30 <i>Manufacture of communication equipment</i></p> <p>26.40 <i>Manufacture of consumer electronics</i></p> <p>26.51 <i>Manufacture of instruments and appliances for measuring, testing and navigation</i></p> <p>26.52 <i>Manufacture of watches and clocks</i></p> <p>26.60 <i>Manufacture of irradiation, electromedical and electrotherapeutic equipment</i></p> <p>26.70 <i>Manufacture of optical instruments and photographic equipment</i></p> <p>26.80 <i>Manufacture of magnetic and optical media</i></p> <p>27.11 <i>Manufacture of electric motors, generators and transformers</i></p> <p>27.12 <i>Manufacture of electricity distribution and control apparatus</i></p> <p>27.20 <i>Manufacture of batteries and accumulators</i></p> <p>27.31 <i>Manufacture of fibre optic cables</i></p> <p>27.32 <i>Manufacture of other electronic and electric wires and cables</i></p> <p>27.33 <i>Manufacture of wiring devices</i></p> <p>27.40 <i>Manufacture of electric lighting equipment</i></p> <p>27.51 <i>Manufacture of electric domestic appliances</i></p> <p>27.52 <i>Manufacture of non-electric domestic appliances</i></p> <p>27.90 <i>Manufacture of other electrical equipment</i></p> <p>28.11 <i>Manufacture of engines and turbines, except aircraft, vehicle and cycle engines</i></p> <p>28.13 <i>Manufacture of other pumps and compressors</i></p> <p>28.14 <i>Manufacture of other taps and valves</i></p> <p>28.15 <i>Manufacture of bearings, gears, gearing and driving elements</i></p> <p>28.21 <i>Manufacture of ovens, furnaces and furnace burners</i></p> <p>28.22 <i>Manufacture of lifting and handling equipment</i></p> <p>28.23 <i>Manufacture of office machinery and equipment (except computers and peripheral equipment)</i></p> <p>28.24 <i>Manufacture of power-driven hand tools</i></p> <p>28.25 <i>Manufacture of non-domestic cooling and ventilation equipment</i></p> <p>28.29 <i>Manufacture of other general-purpose machinery</i></p> <p>28.30 <i>Manufacture of agricultural and forestry machinery</i></p> <p>28.41 <i>Manufacture of metal forming machinery</i></p> <p>28.49 <i>Manufacture of other machine tools</i></p> <p>28.91 <i>Manufacture of machinery for metallurgy</i></p> <p>28.92 <i>Manufacture of machinery for mining, quarrying and construction</i></p> <p>28.93 <i>Manufacture of machinery for food, beverage and tobacco processing</i></p> <p>28.94 <i>Manufacture of machinery for textile, apparel and leather production</i></p> <p>28.96 <i>Manufacture of plastics and rubber machinery</i></p> <p>28.99 <i>Manufacture of other special-purpose machinery</i></p> <p>29.20 <i>Manufacture of bodies (coachwork) for motor vehicles; manufacture of trailers and semi-trailers</i></p>
--	--

29.31 <i>Proizvodnja električne i elektronske opreme za motorna vozila</i>	29.31 <i>Manufacture of electrical and electronic equipment for motor vehicles</i>
29.32 <i>Proizvodnja ostalih djelova i dodatne opreme za motorna vozila</i>	29.32 <i>Manufacture of other parts and accessories for motor vehicles</i>
30.11 <i>Izgradnja brodova i plovnih objekata</i>	30.11 <i>Building of ships and floating structures</i>
30.12 <i>Izrada čamaca za sport i razonodu</i>	30.12 <i>Building of pleasure and sporting boats</i>
30.20 <i>Proizvodnja lokomotiva i šinskih vozila</i>	30.20 <i>Manufacture of railway locomotives and rolling stock</i>
30.30 <i>Proizvodnja vazdušnih i svemirskih letjelica i odgovarajuće opreme</i>	30.30 <i>Manufacture of air and spacecraft and related machinery</i>
30.40 <i>Proizvodnja borbenih vojnih vozila</i>	30.40 <i>Manufacture of military fighting vehicles</i>
30.91 <i>Proizvodnja motocikala</i>	30.91 <i>Manufacture of motorcycles</i>
30.92 <i>Proizvodnja bicikala i invalidskih kolica</i>	30.92 <i>Manufacture of bicycles and invalid carriages</i>
30.99 <i>Proizvodnja ostale transportne opreme</i>	30.99 <i>Manufacture of other transport equipment n.e.c.</i>
31.01 <i>Proizvodnja namještaja za poslovne i prodajne prostore</i>	31.01 <i>Manufacture of office and shop furniture</i>
31.02 <i>Proizvodnja kuhinjskog namještaja</i>	31.02 <i>Manufacture of kitchen furniture</i>
31.03 <i>Proizvodnja madraca</i>	31.03 <i>Manufacture of mattresses</i>
31.09 <i>Proizvodnja ostalog namještaja</i>	31.09 <i>Manufacture of other furniture</i>
32.12 <i>Proizvodnja nakita i srodnih predmeta</i>	32.12 <i>Manufacture of jewellery and related articles</i>
32.13 <i>Proizvodnja imitacije nakita i srodnih proizvoda</i>	32.13 <i>Manufacture of imitation jewellery and related articles</i>
32.20 <i>Proizvodnja muzičkih instrumenata</i>	32.20 <i>Manufacture of musical instruments</i>
32.30 <i>Proizvodnja sportske opreme</i>	32.30 <i>Manufacture of sports goods</i>
32.40 <i>Proizvodnja igara i igračaka</i>	32.40 <i>Manufacture of games and toys</i>
32.50 <i>Proizvodnja medicinskih i stomatoloških instrumenata i materijala</i>	32.50 <i>Manufacture of medical and dental instruments and supplies</i>
32.91 <i>Proizvodnja metli i četki</i>	32.91 <i>Manufacture of brooms and brushes</i>
32.99 <i>Proizvodnja ostalih predmeta</i>	32.99 <i>Other manufacturing</i>
33.11 <i>Popravka metalnih proizvoda</i>	33.11 <i>Repair of fabricated metal products</i>
33.12 <i>Popravka mašina</i>	33.12 <i>Repair of machinery</i>
33.13 <i>Popravka elektronske i optičke opreme</i>	33.13 <i>Repair of electronic and optical equipment</i>
33.14 <i>Popravka električne opreme</i>	33.14 <i>Repair of electronic equipment</i>
33.15 <i>Popravka i održavanje brodova i čamaca</i>	33.15 <i>Repair and maintenance of ships and boats</i>
33.16 <i>Popravka i održavanje letjelica i svemirskih letjelica</i>	33.16 <i>Repair and maintenance of aircraft and spacecraft</i>
33.17 <i>Popravka i održavanje druge transportne opreme</i>	33.17 <i>Repair and maintenance of other transport equipment</i>
33.19 <i>Popravka ostale opreme</i>	33.19 <i>Repair of other equipment</i>
33.20 <i>Montaža industrijskih mašina i opreme</i>	33.20 <i>Installation of industrial machinery and equipment</i>
35.11 <i>Proizvodnja električne energije</i>	35.11 <i>Production of electricity</i>
35.12 <i>Prenos električne energije</i>	35.12 <i>Transmission of electricity</i>
35.13 <i>Distribucija električne energije</i>	35.13 <i>Distribution of electricity</i>
35.14 <i>Trgovina električnom energijom</i>	35.14 <i>Trade of electricity</i>
35.21 <i>Proizvodnja gasa</i>	35.21 <i>Manufacture of gas</i>
35.22 <i>Distribucija gasovitih goriva gasovodom</i>	35.22 <i>Distribution of gaseous fuels through mains</i>
35.23 <i>Trgovina gasovitim gorivima preko gasovodne mreže</i>	35.23 <i>Trade of gas through mains</i>
35.30 <i>Snabdijevanje parom i klimatizacija</i>	35.30 <i>Steam and air conditioning supply</i>
36.00 <i>Sakupljanje, prečišćavanje i distribucija vode</i>	36.00 <i>Water collection, treatment and supply</i>
38.00 <i>Uklanjanje otpadnih voda</i>	38.00 <i>Wastewater disposal</i>
38.11 <i>Sakupljanje bezopasnog otpada</i>	38.11 <i>Collection of non-hazardous waste</i>
38.12 <i>Sakupljanje opasnog otpada</i>	38.12 <i>Collection of hazardous waste</i>
38.21 <i>Prerada i odstranjivanje bezopasnog otpada</i>	38.21 <i>Treatment and disposal of non-hazardous waste</i>
38.22 <i>Prerada i odstranjivanje opasnog otpada</i>	38.22 <i>Treatment and disposal of hazardous waste</i>
38.31 <i>Rastavljanje olupina</i>	38.31 <i>Dismantling of wrecks</i>

<p>38.32 <i>Reciklaža sortiranog otpada</i></p> <p>39.00 <i>Čišćenje životne sredine i druge aktivnosti u vezi sa upravljanjem otpadom</i></p> <p>41.10 <i>Razrada građevinskih projekata</i></p> <p>42.11 <i>Izgradnja puteva i autoputeva</i></p> <p>42.12 <i>Izgradnja željezničkih pruga i podzemnih željeznica</i></p> <p>42.13 <i>Izgradnja mostova i tunela</i></p> <p>42.21 <i>Izgradnja cjevovoda</i></p> <p>42.22 <i>Izgradnja električnih i telekomunikacionih vodova</i></p> <p>42.91 <i>Izgradnja hidro objekata</i></p> <p>42.99 <i>Izgradnja ostalih građevina, na drugom mjestu nepomenutih</i></p> <p>43.11 <i>Rušenje objekata</i></p> <p>43.12 <i>Pripremna gradilišta</i></p> <p>43.13 <i>Ispitivanje terena bušenjem i sondiranjem</i></p> <p>43.21 <i>Postavljanje električnih instalacija</i></p> <p>43.22 <i>Postavljanje vodovodnih, kanalizacionih, klimatizacionih sistema i sistema za grijanje</i></p> <p>43.29 <i>Ostali instalacioni radovi u građevinarstvu</i></p> <p>43.31 <i>Malterisanje</i></p> <p>43.32 <i>Ugradnja stolarije</i></p> <p>43.33 <i>Postavljanje podnih i zidnih obloga</i></p> <p>43.34 <i>Bojenje i zastakljivanje</i></p> <p>43.39 <i>Ostali završni radovi</i></p> <p>43.91 <i>Krovni radovi</i></p> <p>43.99 <i>Ostali nepomenuti specifični građevinski radovi</i></p> <p>45.11 <i>Trgovina automobilima i lakim motornim vozilima</i></p> <p>45.19 <i>Trgovina ostalim motornim vozilima</i></p> <p>45.20 <i>Održavanje i popravka motornih vozila</i></p> <p>45.31 <i>Trgovina na veliko djelovima i opremom za motorna vozila</i></p> <p>45.32 <i>Trgovina na malo djelovima i opremom za motorna vozila</i></p> <p>45.40 <i>Trgovina motociklima, djelovima i priborom, održavanje i popravka motocikala</i></p> <p>46.11 <i>Posredovanje u prodaji poljoprivrednih sirovina, životinja, tekstilnih sirovina i poluproizvoda</i></p> <p>46.12 <i>Posredovanje u prodaji goriva, ruda, metala i industrijskih hemikalija</i></p> <p>46.13 <i>Posredovanje u prodaji drvne građe i građevinskog materijala</i></p> <p>46.14 <i>Posredovanje u prodaji mašina, industrijske opreme, brodova i aviona</i></p> <p>46.15 <i>Posredovanje u prodaji namještaja, predmeta za domaćinstvo i metalne robe</i></p> <p>46.16 <i>Posredovanje u prodaji tekstila, odjeće, krzna, obuće i predmeta od kože</i></p> <p>46.17 <i>Posredovanje u prodaji hrane, pića i duvana</i></p> <p>46.18 <i>Specijalizovano posredovanje u prodaji posebnih proizvoda</i></p> <p>46.19 <i>Posredovanje u prodaji raznovrsnih proizvoda</i></p>	<p>38.32 <i>Recovery of sorted materials</i></p> <p>39.00 <i>Remediation activities and other waste management services</i></p> <p>41.10 <i>Development of building projects</i></p> <p>42.11 <i>Construction of roads and motorways</i></p> <p>42.12 <i>Construction of railways and underground railways</i></p> <p>42.13 <i>Construction of bridges and tunnels</i></p> <p>42.21 <i>Construction of utility projects for fluids</i></p> <p>42.22 <i>Construction of utility projects for electricity and telecommunications</i></p> <p>42.91 <i>Construction of water projects</i></p> <p>42.99 <i>Construction of other civil engineering projects n.e.c.</i></p> <p>43.11 <i>Demolition of buildings</i></p> <p>43.12 <i>Site preparation</i></p> <p>43.13 <i>Test drilling and boring</i></p> <p>43.21 <i>Electrical installation</i></p> <p>43.22 <i>Plumbing, heat and air-conditioning installation</i></p> <p>43.29 <i>Other construction installation</i></p> <p>43.31 <i>Plastering</i></p> <p>43.32 <i>Joinery installation</i></p> <p>43.33 <i>Floor and wall covering</i></p> <p>43.34 <i>Painting and glazing</i></p> <p>43.39 <i>Other building completion and finishing</i></p> <p>43.91 <i>Roofing activities</i></p> <p>43.99 <i>Other specialised construction activities n.e.c.</i></p> <p>45.11 <i>Sale of cars and light motor vehicles</i></p> <p>45.19 <i>Sale of other motor vehicles</i></p> <p>45.20 <i>Maintenance and repair of motor vehicles</i></p> <p>45.31 <i>Wholesale trade of motor vehicle parts and accessories</i></p> <p>45.32 <i>Retail trade of motor vehicle parts and accessories</i></p> <p>45.40 <i>Sale, maintenance and repair of motorcycles and related parts and accessories</i></p> <p>46.11 <i>Agents involved in the sale of agricultural raw materials, live animals, textile raw materials and semi-finished goods</i></p> <p>46.12 <i>Agents involved in the sale of fuels, ores, metals and industrial chemicals</i></p> <p>46.13 <i>Agents involved in the sale of timber and building materials</i></p> <p>46.14 <i>Agents involved in the sale of machinery, industrial equipment, ships and aircraft</i></p> <p>46.15 <i>Agents involved in the sale of furniture, household goods, hardware and ironmongery</i></p> <p>46.16 <i>Agents involved in the sale of textiles, clothing, fur, footwear and leather goods</i></p> <p>46.17 <i>Agents involved in the sale of food, beverages and tobacco</i></p> <p>46.18 <i>Agents specialised in the sale of other particular products</i></p> <p>46.19 <i>Agents involved in the sale of a variety of goods</i></p>
---	---

<p>46.21 Trgovina na veliko žitom, sirovim duvanom, sjemenjem i hranom za životinje</p> <p>46.22 Trgovina na veliko cvijećem i sadnicama</p> <p>46.23 Trgovina na veliko životinjama</p> <p>46.24 Trgovina na veliko sirovom, nedovršenom i dovršenom kožom</p> <p>46.31 Trgovina na veliko voćem i povrćem</p> <p>46.32 Trgovina na veliko mesom i proizvodima od mesa</p> <p>46.33 Trgovina na veliko mliječnim proizvodima, jajima i jestivim uljima i mastima</p> <p>46.34 Trgovina na veliko pićem</p> <p>46.35 Trgovina na veliko duvanskim proizvodima</p> <p>46.36 Trgovina na veliko šećerom, čokoladom i slatkišima</p> <p>46.37 Trgovina na veliko kafom, čajevima, kakaoom i začинима</p> <p>46.38 Trgovina na veliko ostalom hranom, uključujući ribe, ljuskare i mekušce</p> <p>46.39 Nespecijalizovana trgovina na veliko hranom, pićem i duvanom</p> <p>46.41 Trgovina na veliko tekstilom</p> <p>46.42 Trgovina na veliko odjećom i obućom</p> <p>46.43 Trgovina na veliko električnim aparatima za domaćinstvo</p> <p>46.44 Trgovina na veliko porculanom, staklenom robom i sredstvima za čišćenje</p> <p>46.45 Trgovina na veliko parfimerijskim i kozmetičkim proizvodima</p> <p>46.46 Trgovina na veliko farmaceutskim proizvodima</p> <p>46.47 Trgovina na veliko namještajem, tepisima i opremom za osvjjetljenje</p> <p>46.48 Trgovina na veliko satovima i nakitom</p> <p>46.49 Trgovina na veliko ostalim proizvodima za domaćinstvo</p> <p>46.51 Trgovina na veliko kompjuterima, kompjuterskom opremom i softverima</p> <p>46.52 Trgovina na veliko elektronskim i telekomunikacionim djelovima i opremom</p> <p>46.61 Trgovina na veliko poljoprivrednim mašinama, opremom i priborom</p> <p>46.62 Trgovina na veliko alatnim mašinama</p> <p>46.63 Trgovina na veliko rudarskim i građevinskim mašinama</p> <p>46.64 Trgovina na veliko mašinama za tekstilnu industriju i mašinama za šivenje i pletenje</p> <p>46.65 Trgovina na veliko kancelarijskim namještajem</p> <p>46.66 Trgovina na veliko ostalim kancelarijskim mašinama i opremom</p> <p>46.69 Trgovina na veliko ostalim mašinama i opremom</p> <p>46.71 Trgovina na veliko čvrstim, tečnim i gasovitim gorivima i sličnim proizvodima</p> <p>46.72 Trgovina na veliko metalima i metalnim rudama</p> <p>46.73 Trgovina na veliko drvetom, građevinskim materijalom i sanitarnom opremom</p>	<p>46.21 Wholesale of grain, unmanufactured tobacco, seeds and animal feeds</p> <p>46.22 Wholesale of flowers and plants</p> <p>46.23 Wholesale of live animals</p> <p>46.24 Wholesale of hides, skins and leather</p> <p>46.31 Wholesale of fruit and vegetables</p> <p>46.32 Wholesale of meat and meat products</p> <p>46.33 Wholesale of dairy products, eggs and edible oils and fats</p> <p>46.34 Wholesale of beverages</p> <p>46.35 Wholesale of tobacco products</p> <p>46.36 Wholesale of sugar and chocolate and sugar confectionery</p> <p>46.37 Wholesale of coffee, tea, cocoa and spices</p> <p>46.38 Wholesale of other food, including fish, crustaceans and molluscs</p> <p>46.39 Non-specialised wholesale of food, beverages and tobacco</p> <p>46.41 Wholesale of textiles</p> <p>46.42 Wholesale of clothing and footwear</p> <p>46.43 Wholesale of electrical household appliances</p> <p>46.44 Wholesale of china and glassware and cleaning materials</p> <p>46.45 Wholesale of perfume and cosmetics</p> <p>46.46 Wholesale of pharmaceutical goods</p> <p>46.47 Wholesale of furniture, carpets and lighting equipment</p> <p>46.48 Wholesale of watches and jewellery</p> <p>46.49 Wholesale of other household goods</p> <p>46.51 Wholesale of computers, computer peripheral equipment and software</p> <p>46.52 Wholesale of electronic and telecommunications equipment and parts</p> <p>46.61 Wholesale of agricultural machinery, equipment and supplies</p> <p>46.62 Wholesale of machine tools</p> <p>46.63 Wholesale of mining, construction and civil engineering machinery</p> <p>46.64 Wholesale of machinery for the textile industry and of sewing and knitting machines</p> <p>46.65 Wholesale of office furniture</p> <p>46.66 Wholesale of other office machinery and equipment</p> <p>46.69 Wholesale of other machinery and equipment</p> <p>46.71 Wholesale of solid, liquid and gaseous fuels and related products</p> <p>46.72 Wholesale of metals and metal ores</p> <p>46.73 Wholesale of wood, construction materials and sanitary equipment</p>
---	---

<p>46.74 Trgovina na veliko metalnom robom, instalacionim materijalima, opremom i priborom za grijanje</p> <p>46.75 Trgovina na veliko hemijskim proizvodima</p> <p>46.76 Trgovina na veliko ostalim poluproizvodima</p> <p>46.77 Trgovina na veliko otpacima i ostacima</p> <p>46.90 Nespecijalizovana trgovina na veliko</p> <p>47.11 Trgovina na malo u nespecijalizovanim prodavnicama, pretežno hranom, pićem i duvanom</p> <p>47.19 Ostala trgovina na malo u nespecijalizovanim prodavnicama</p> <p>47.21 Trgovina na malo voćem i povrćem u specijalizovanim prodavnicama</p> <p>47.22 Trgovina na malo mesom i proizvodima od mesa u specijalizovanim prodavnicama</p> <p>47.23 Trgovina na malo ribom, ljuskarima i mekušcima u specijalizovanim prodavnicama</p> <p>47.24 Trgovina na malo hljebom, tjesteninama, kolačima i slatkišima u specijalizovanim prodavnicama</p> <p>47.25 Trgovina na malo pićima u specijalizovanim prodavnicama</p> <p>47.26 Trgovina na malo proizvodima od duvana u specijalizovanim prodavnicama</p> <p>47.29 Ostala trgovina na malo hranom u specijalizovanim prodavnicama</p> <p>47.30 Trgovina na malo motornim gorivima u specijalizovanim prodavnicama</p> <p>47.41 Trgovina na malo kompjuterima, perifernim jedinicama i softverom u specijalizovanim prodavnicama</p> <p>47.42 Trgovina na malo telekomunikacionom opremom u specijalizovanim prodavnicama</p> <p>47.43 Trgovina na malo audio i video opremom u specijalizovanim prodavnicama</p> <p>47.51 Trgovina na malo tekstilom u specijalizovanim prodavnicama</p> <p>47.52 Trgovina na malo metalnom robom, bojama i staklom u specijalizovanim prodavnicama</p> <p>47.53 Trgovina na malo tepisima, zidnim i podnim oblogama u specijalizovanim prodavnicama</p> <p>47.54 Trgovina na malo električnim aparatima za domaćinstvo u specijalizovanim prodavnicama</p> <p>47.59 Trgovina na malo namještajem, opremom za osvjetljenje i ostalim predmetima za domaćinstvo u specijalizovanim prodavnicama</p> <p>47.61 Trgovina na malo knjigama u specijalizovanim prodavnicama</p> <p>47.62 Trgovina na malo novinama i kancelarijskim materijalom u specijalizovanim prodavnicama</p> <p>47.63 Trgovina na malo muzičkim i video zapisima u specijalizovanim prodavnicama</p> <p>47.64 Trgovina na malo sportskom opremom u specijalizovanim prodavnicama</p> <p>47.65 Trgovina na malo igrama i igračkama u specijalizovanim prodavnicama</p>	<p>46.74 Wholesale of hardware, plumbing and heating equipment and supplies</p> <p>46.75 Wholesale of chemical products</p> <p>46.76 Wholesale of other intermediate products</p> <p>46.77 Wholesale of waste and scrap</p> <p>46.90 Non-specialised wholesale trade</p> <p>47.11 Retail sale in non-specialised stores with food, beverages or tobacco predominating</p> <p>47.19 Other retail sale in non-specialised stores</p> <p>47.2 Retail sale in specialised stores with food, beverages and tobacco</p> <p>47.21 Retail sale of fruit and vegetables in specialised stores</p> <p>47.22 Retail sale of meat and meat products in specialised stores</p> <p>47.23 Retail sale of fish, crustaceans and molluscs in specialised stores</p> <p>47.24 Retail sale of bread, cakes, flour confectionery and sugar confectionery in specialised stores</p> <p>47.25 Retail sale of beverages in specialised stores</p> <p>47.26 Retail sale of tobacco products in specialised stores</p> <p>47.29 Other retail sale of food in specialised stores</p> <p>47.30 Retail sale of automotive fuel in specialised stores</p> <p>47.41 Retail sale of computers, peripheral units and software in specialised stores</p> <p>47.42 Retail sale of telecommunications equipment in specialised stores</p> <p>47.43 Retail sale of audio and video equipment in specialised stores</p> <p>47.51 Retail sale of textiles in specialised stores</p> <p>47.52 Retail sale of hardware, paints and glass in specialised stores</p> <p>47.53 Retail sale of carpets, rugs, wall and floor coverings in specialised stores</p> <p>47.54 Retail sale of electrical household appliances in specialised stores</p> <p>47.59 Retail sale of furniture, lighting equipment and other household articles in specialised stores</p> <p>47.61 Retail sale of books in specialised stores</p> <p>47.62 Retail sale of newspapers and stationery in specialised stores</p> <p>47.63 Retail sale of music and video recordings in specialised stores</p> <p>47.64 Retail sale of sporting equipment in specialised stores</p> <p>47.65 Retail sale of games and toys in specialised stores</p>
--	--

<p>47.71 Trgovina na malo odjećom u specijalizovanim prodavnicama</p> <p>47.72 Trgovina na malo obućom i predmetima od kože u specijalizovanim prodavnicama</p> <p>47.74 Trgovina na malo medicinskim i ortopedskim pomagalicama u specijalizovanim prodavnicama</p> <p>47.75 Trgovina na malo kozmetičkim i toaletnim proizvodima u specijalizovanim prodavnicama</p> <p>47.76 Trgovina na malo cvijećem, sadnicama, sjemenjem, đubrivima, kućnim ljubimcima i hranom za kućne ljubimce u specijalizovanim prodavnicama</p> <p>47.77 Trgovina na malo satovima i nakitom u specijalizovanim prodavnicama</p> <p>47.78 Ostala trgovina na malo novim proizvodima u specijalizovanim prodavnicama</p> <p>47.79 Trgovina na malo polovnom robom u prodavnicama</p> <p>47.81 Trgovina na malo hranom, pićima i duvanskim proizvodima na tezgama i pijacama</p> <p>47.82 Trgovina na malo tekstilom, odjećom i obućom na tezgama i pijacama</p> <p>47.89 Trgovina na malo ostalom robom na tezgama i pijacama</p> <p>47.91 Trgovina na malo posredstvom pošte ili preko interneta</p> <p>47.99 Ostala trgovina na malo izvan prodavnica, tezg i pijaca</p> <p>49.10 Željeznički prevoz putnika, međumjesni</p> <p>49.20 Željeznički prevoz tereta</p> <p>49.31 Gradski i prigradski kopneni prevoz putnika</p> <p>49.32 Taksi prevoz</p> <p>49.39 Ostali prevoz putnika u kopnenom saobraćaju</p> <p>49.41 Drumski prevoz tereta</p> <p>49.42 Usluge preseljenja</p> <p>49.50 Cjevovodni transport</p> <p>50.10 Pomorski i priobalni prevoz putnika</p> <p>50.20 Pomorski i priobalni prevoz tereta</p> <p>50.30 Prevoz putnika unutrašnjim plovnim putevima</p> <p>50.40 Prevoz tereta unutrašnjim plovnim putevima</p> <p>51.10 Vazdušni prevoz putnika</p> <p>51.21 Vazdušni prevoz tereta</p> <p>51.22 Vazdušni saobraćaj</p> <p>52.10 Skladištenje</p> <p>52.2 Prateće aktivnosti u saobraćaju</p> <p>52.21 Uslužne djelatnosti u kopnenom saobraćaju</p> <p>52.22 Uslužne djelatnosti u vodenom saobraćaju</p> <p>52.23 Uslužne djelatnosti u vazdušnom saobraćaju</p> <p>52.24 Manipulacija teretom</p> <p>52.29 Ostale prateće djelatnosti u saobraćaju</p> <p>53.10 Poštanske aktivnosti</p> <p>53.20 Ostale poštanske i kurirske aktivnosti</p> <p>55.10 Hoteli i sličan smještaj</p> <p>55.20 Odmarališta i slični objekti za kraći boravak</p> <p>55.30 Djelatnost kampova, auto-kampova i kampova za turističke prikolice</p>	<p>47.71 Retail sale of clothing in specialised stores</p> <p>47.72 Retail sale of footwear and leather goods in specialised stores</p> <p>47.74 Retail sale of medical and orthopaedic goods in specialised stores</p> <p>47.75 Retail sale of cosmetic and toilet articles in specialised stores</p> <p>47.76 Retail sale of flowers, plants, seeds, fertilisers, pet animals and pet food in specialised stores</p> <p>47.77 Retail sale of watches and jewellery in specialised stores</p> <p>47.78 Other retail sale of new goods in specialised stores</p> <p>47.79 Retail sale of second-hand goods in stores</p> <p>47.81 Retail sale via stalls and markets of food, beverages and tobacco products</p> <p>47.82 Retail sale via stalls and markets of textiles, clothing and footwear</p> <p>47.89 Retail sale via stalls and markets of other goods</p> <p>47.91 Retail sale via mail order houses or via Internet</p> <p>47.99 Other retail sale not in stores, stalls or markets</p> <p>49.10 Passenger rail transport, interurban</p> <p>49.20 Freight rail transport</p> <p>49.31 Urban and suburban passenger land transport</p> <p>49.32 Taxi operation</p> <p>49.39 Other passenger land transport not elsewhere cited (n.e.c.)</p> <p>49.41 Freight transport by road</p> <p>49.42 Removal services</p> <p>49.50 Transport via pipeline</p> <p>50.10 Sea and coastal passenger water transport</p> <p>50.20 Sea and coastal freight water transport</p> <p>50.30 Inland passenger water transport</p> <p>50.40 Inland freight water transport</p> <p>51 Air transport</p> <p>51.10 Passenger air transport</p> <p>51.21 Freight air transport</p> <p>51.22 Space transport</p> <p>52.10 Warehousing and storage</p> <p>52.2 Activities incidental to transportation</p> <p>52.21 Service activities incidental to land transportation</p> <p>52.22 Service activities incidental to water transportation</p> <p>52.23 Service activities incidental to air transportation</p> <p>52.24 Cargo handling</p> <p>52.29 Other transportation support activities</p> <p>53.10 Postal activities</p> <p>53.20 Other postal and courier activities</p> <p>55.10 Hotels and similar accommodation</p> <p>55.20 Holiday and other short-stay accommodation</p> <p>55.30 Camping grounds, recreational vehicle parks and trailer parks</p>
--	--

<p>55.90 <i>Ostali smještaj</i></p> <p>56.10 <i>Djelatnosti restorana i pokretnih ugostiteljskih objekata</i></p> <p>56.2 <i>Ketering (dostava pripremljene hrane) i ostale usluge pripremanja i posluživanja hrane</i></p> <p>56.21 <i>Ketering (dostava pripremljene hrane)</i></p> <p>56.29 <i>Ostale usluge pripremanja i posluživanja hrane</i></p> <p>56.30 <i>Usluge pripremanja i posluživanja pića</i></p> <p>58.11 <i>Izdavanje knjiga</i></p> <p>58.12 <i>Izdavanje imenika i adresara</i></p> <p>58.13 <i>Izdavanje novina</i></p> <p>58.14 <i>Izdavanje časopisa i periodičnih izdanja</i></p> <p>58.19 <i>Ostala izdavačka djelatnost</i></p> <p>58.21 <i>Izdavanje kompjuterskih igara</i></p> <p>58.29 <i>Izdavanje ostalih softvera</i></p> <p>59.11 <i>Proizvodnja filmova, video-zapisa i televizijskog programa</i></p> <p>59.12 <i>Djelatnosti koje slijede nakon proizvodnje filmova, video-filmova i televizijskog programa</i></p> <p>59.13 <i>Distribucija filmova, video-filmova i televizijskog programa</i></p> <p>59.14 <i>Djelatnost prikazivanja filmova</i></p> <p>59.20 <i>Snimanje i izdavanje zvučnih zapisa i muzike</i></p> <p>60.10 <i>Emitovanje radio-programa</i></p> <p>60.20 <i>Proizvodnja i emitovanje televizijskog programa</i></p> <p>61.10 <i>Kablovske telekomunikacije</i></p> <p>61.30 <i>Satelitska telekomunikacija</i></p> <p>61.90 <i>Ostale telekomunikacione djelatnosti</i></p> <p>62.01 <i>Kompjutersko programiranje</i></p> <p>62.02 <i>Konsultantske djelatnosti u oblasti informacione tehnologije</i></p> <p>62.03 <i>Upravljanje kompjuterskom opremom</i></p> <p>62.09 <i>Ostale usluge informacione tehnologije</i></p> <p>63.11 <i>Obrada podataka, smještanje aplikacija i pružanje aplikativnih usluga i sl.</i></p> <p>63.12 <i>Uslužne internet stranice (web portal)</i></p> <p>63.91 <i>Djelatnosti novinskih agencija</i></p> <p>63.99 <i>Informacione uslužne djelatnosti na drugom mjestu nepomenute</i></p> <p>68.10 <i>Kupovina i prodaja vlastitih nekretnina</i></p> <p>68.20 <i>Iznajmljivanje vlastitih ili iznajmljenih nekretnina i upravljanje njima</i></p> <p>68.31 <i>Djelatnost agencija za nekretnine</i></p> <p>68.32 <i>Upravljanje nekretninama uz naknadu</i></p> <p>69.10 <i>Pravni poslovi</i></p> <p>69.20 <i>Računovodstveni, knjigovodstveni i revizorski poslovi i poresko savjetovanje</i></p> <p>70.10 <i>Upravljanje privrednim subjektom</i></p> <p>70.21 <i>Djelatnost komunikacija i odnosa sa javnošću</i></p> <p>71.11 <i>Arhitektonska djelatnost</i></p> <p>71.12 <i>Inžinjerske djelatnosti i tehničko savjetovanje</i></p> <p>71.20 <i>Tehničko ispitivanje i analize</i></p>	<p>55.90 <i>Other accommodation</i></p> <p>56.10 <i>Restaurants and mobile food service activities</i></p> <p>56.2 <i>Catering (delivery of prepared food) and other food preparation and service activities</i></p> <p>56.21 <i>Catering (delivery of prepared food)</i></p> <p>56.29 <i>Other food preparation and service activities</i></p> <p>56.30 <i>Beverage serving activities</i></p> <p>58.11 <i>Book publishing</i></p> <p>58.12 <i>Publishing of directories and mailing lists</i></p> <p>58.13 <i>Publishing of newspapers</i></p> <p>58.14 <i>Publishing of journals and periodicals</i></p> <p>58.19 <i>Other publishing activities</i></p> <p>58.21 <i>Publishing of computer games</i></p> <p>58.29 <i>Other software publishing</i></p> <p>59.11 <i>Motion picture, video and television programme production activities</i></p> <p>59.12 <i>Motion picture, video and television programme post-production activities</i></p> <p>59.13 <i>Motion picture, video and television programme distribution activities</i></p> <p>59.14 <i>Motion picture projection activities</i></p> <p>59.20 <i>Sound recording and music publishing activities</i></p> <p>60.10 <i>Radio programme broadcasting</i></p> <p>60.20 <i>Television programming and broadcasting activities</i></p> <p>61.10 <i>Wired telecommunications activities</i></p> <p>61.2 <i>Wireless telecommunications activities</i></p> <p>61.30 <i>Satellite telecommunications activities</i></p> <p>61.90 <i>Other telecommunications activities</i></p> <p>62.01 <i>Computer programming activities</i></p> <p>62.02 <i>Computer consultancy activities</i></p> <p>62.03 <i>Computer facilities management activities</i></p> <p>62.09 <i>Other information technology and computer service activities</i></p> <p>63.11 <i>Data processing, hosting and related activities</i></p> <p>63.12 <i>Web portals</i></p> <p>63.91 <i>News agency activities</i></p> <p>63.99 <i>Other information service activities not elsewhere cited (n.e.c.)</i></p> <p>68.10 <i>Buying and selling of own real estate</i></p> <p>68.20 <i>Renting and operating of own or leased real estate</i></p> <p>68.31 <i>Real estate agencies</i></p> <p>68.32 <i>Management of real estate on a fee or contract basis</i></p> <p>69.10 <i>Legal activities</i></p> <p>69.20 <i>Accounting, bookkeeping and auditing activities; tax consultancy</i></p> <p>70.10 <i>Activities of head offices</i></p> <p>70.21 <i>Public relations and communication activities</i></p> <p>71.11 <i>Architectural activities</i></p> <p>71.12 <i>Engineering activities and related technical consultancy</i></p> <p>71.20 <i>Technical testing and analysis</i></p>
---	--



<p>72.11 Istraživanje i eksperimentalni razvoj u biotehnologiji</p> <p>72.19 Istraživanje i razvoj u ostalim prirodnim i inženjerskim naukama</p> <p>72.20 Istraživanje i razvoj u društvenim i humanističkim naukama</p> <p>73.11 Djelatnost reklamnih agencija</p> <p>73.12 Medijsko predstavljanje</p> <p>73.20 Istraživanje tržišta i ispitivanje javnog mnjenja</p> <p>74.10 Specijalizovane dizajnerske djelatnosti</p> <p>74.20 Fotografiske usluge</p> <p>74.30 Prevođenje i usluge tumača</p> <p>74.90 Ostale stručne, naučne i tehničke djelatnosti</p> <p>77.11 Iznajmljivanje i lizing automobila i lakih motornih vozila</p> <p>77.12 Iznajmljivanje i lizing kamiona</p> <p>77.21 Iznajmljivanje i lizing opreme za rekreaciju i sport</p> <p>77.22 Iznajmljivanje video-kaseta i kompakt-diskova</p> <p>77.29 Iznajmljivanje i lizing ostalih predmeta za ličnu upotrebu i upotrebu u domaćinstvu</p> <p>77.31 Iznajmljivanje i lizing poljoprivrednih mašina i opreme</p> <p>77.32 Iznajmljivanje i lizing mašina i opreme za građevinarstvo</p> <p>77.33 Iznajmljivanje i lizing kancelarijskih mašina i kancelarijske opreme (uključujući kompjutere)</p> <p>77.34 Iznajmljivanje i lizing opreme za vodeni transport</p> <p>77.35 Iznajmljivanje i lizing opreme za vazdušni transport</p> <p>77.39 Iznajmljivanje i lizing ostalih mašina, opreme i materijalnih dobara</p> <p>77.40 Lizing intelektualne svojine i sličnih proizvoda, izuzev autorskih prava</p> <p>78.10 Djelatnost agencija za zapošljavanje</p> <p>78.20 Djelatnost agencija za privremeno zapošljavanje</p> <p>78.30 Ostalo ustupanje ljudskih resursa</p> <p>79.11 Djelatnost putničkih agencija</p> <p>79.12 Djelatnost tur-operatora</p> <p>79.90 Ostale usluge rezervacije i djelatnosti povezane s njima</p> <p>80.10 Djelatnost privatnog obezbjeđenja</p> <p>80.20 Usluge sistema obezbjeđenja</p> <p>80.30 Istražne djelatnosti</p> <p>81.10 Usluge održavanja objekata</p> <p>81.21 Usluge redovnog čišćenja zgrada</p> <p>81.22 Usluge ostalog čišćenja zgrada i opreme</p> <p>81.29 Usluge ostalog čišćenja</p> <p>81.30 Usluge uređenja i održavanja okoline</p> <p>82.11 Kombinovane kancelarijsko-administrativne usluge</p> <p>82.19 Fotokopiranje, pripremanje dokumenata i druga specijalizovana kancelarijska podrška</p> <p>82.20 Djelatnost pozivnih centara</p>	<p>72.11 Research and experimental development on biotechnology</p> <p>72.19 Research and development on other natural and engineering sciences</p> <p>72.20 Research and development on social sciences and humanities</p> <p>73.11 Advertising agencies</p> <p>73.12 Media representation</p> <p>73.20 Market research and public opinion polling</p> <p>74.10 Specialised design activities</p> <p>74.20 Photographic activities</p> <p>74.30 Translation and interpretation activities</p> <p>74.90 Other professional, scientific and technical activities not elsewhere cited (n.e.c.)</p> <p>77.11 Renting and leasing of cars and light motor vehicles</p> <p>77.12 Renting and leasing of trucks</p> <p>77.21 Renting and leasing of recreational and sports goods</p> <p>77.22 Renting of video tapes and disks</p> <p>77.29 Renting and leasing of other personal and household goods</p> <p>77.31 Renting and leasing of agricultural machinery and equipment</p> <p>77.32 Renting and leasing of construction and civil engineering machinery and equipment</p> <p>77.33 Renting and leasing of office machinery and equipment (including computers)</p> <p>77.34 Renting and leasing of water transport equipment</p> <p>77.35 Renting and leasing of air transport equipment</p> <p>77.39 Renting and leasing of other machinery, equipment and tangible goods not elsewhere cited (n.e.c.)</p> <p>77.40 Leasing of intellectual property and similar products, except copyrighted works</p> <p>78.10 Activities of employment placement agencies</p> <p>78.20 Temporary employment agency activities</p> <p>78.30 Other human resources provision</p> <p>79.11 Travel agency activities</p> <p>79.12 Tour operator activities</p> <p>79.90 Other reservation service and related activities</p> <p>80.10 Private security activities</p> <p>80.20 Security systems service activities</p> <p>80.30 Investigation activities</p> <p>81.10 Facilities support activities</p> <p>81.21 General cleaning of buildings</p> <p>81.22 Other building and industrial cleaning activities</p> <p>81.29 Other cleaning activities</p> <p>81.30 Landscape service activities</p> <p>82.11 Combined office administrative service activities</p> <p>82.19 Photocopying, document preparation and other specialised office support activities</p> <p>82.20 Activities of call centres</p>
---	--

<p>82.30 Organizovanje sastanaka i sajmova  82.91 Djelatnost agencija za naplatu potraživanja i kreditnih biroa  82.92 Usluge pakovanja  82.99 Ostale uslužne aktivnosti podrške poslovanju  85.41 Obrazovanje poslije srednjeg koje nije visoko  85.42 Visoko obrazovanje  85.51 Sportsko i rekreativno obrazovanje  85.52 Umjetničko obrazovanje  85.59 Ostalo obrazovanje  85.60 Pomoćne obrazovne djelatnosti  88.90 Ostala socijalna zaštita bez smještaja  90.01 Izvođačka umjetnost  90.02 Pomoćne djelatnosti u okviru izvođačke umjetnosti  90.03 Umjetničko stvaralaštvo  90.04 Rad umjetničkih ustanova  91.00 Rad biblioteka, arhiva, muzeja i ostale kulturne djelatnosti  91.01 Djelatnosti biblioteka i arhiva  91.02 Djelatnost muzeja  91.03 Održavanje istorijskih lokacija, zgrada i sličnih turističkih spomenika  91.04 Djelatnost botaničkih i zooloških vrtova i nacionalnih parkova  93.11 Djelatnost sportskih objekata  93.13 Djelatnost fitness klubova  93.19 Ostale sportske djelatnosti  93.21 Djelatnost zabavnih i tematskih parkova  93.29 Ostale zabavne i rekreativne djelatnosti  95.11 Popravka kompjutera i periferne opreme  95.12 Popravka komunikacione opreme  95.21 Popravka elektronskih aparata za široku upotrebu  95.22 Popravka aparata za domaćinstvo i kućne i baštenske opreme  95.23 Popravka obuće i predmeta od kože  95.24 Održavanje i popravka namještaja  95.25 Popravka satova i nakita  96.01 Pranje i hemijsko čišćenje tekstilnih i krznenih proizvoda  96.02 Djelatnost frizerskih i kozmetičkih salona  96.03 Pogrebne i srodne djelatnosti  96.04 Djelatnost njege i održavanja tijela  96.09 Ostale lične uslužne djelatnosti, na drugom mjestu nepomenute</p>	<p>82.30 Organisation of conventions and trade shows  82.91 Activities of collection agencies and credit bureaus  82.92 Packing services  82.99 Other business support service activities not elsewhere cited (n.e.c.)  85.41 Post-secondary non-tertiary education  85.42 Tertiary education  85.51 Sports and recreation education  85.52 Cultural education  85.59 Other education  85.60 Educational support activities  88.90 Other social work activities without accommodation  90.01 Performing arts  90.02 Support activities to performing arts  90.03 Artistic creation  90.04 Operation of arts facilities  91.00 Library, archives and museums activities; other cultural activities  91.01 Library and archives activities  91.02 Museums activities  91.03 Operation of historical sites and buildings and similar visitor attractions  91.04 Botanical and zoological gardens and nature reserves activities  93.11 Operation of sports facilities  93.13 Fitness facilities  93.19 Other sports activities  93.21 Activities of amusement parks and theme parks  93.29 Other amusement and recreational activities  95.11 Repair of computers and peripheral equipment  95.12 Repair of communications equipment  95.21 Repair of consumer electronics  95.22 Repair of household appliances and home and garden equipment  95.23 Repair of footwear and leather goods  95.24 Repair of furniture and home furnishings  95.25 Repair of watches, clocks and jewellery  96.01 Washing and dry cleaning of textile and fur products  96.02 Hairdressing and other beauty treatment  96.03 Funeral and related activities  96.04 Physical well-being activities  96.09 Other personal service activities not elsewhere cited (n.e.c.).</p>
<p><b>SPOLJNOTRGOVINSKI PROMET</b>  <b>Član 10</b></p> <p>Pored djelatnosti navedenih u Članu 9 ovog Statuta, Društvo se može baviti i sljedećim djelatnostima:</p> <p>1. Domaći i spoljnotrgovinski promet prehrambenim proizvodima.</p>	<p><b>FOREING TRADE</b>  <b>Article 10</b></p> <p>Beside of business activities listed in Article 9 of these Articles of Association, Company may perform business activities:</p> <p>1. Domestic and foreign trade of food products</p>

<p>2. Domaći i spoljotrgovinski promet neprehrambenim proizvodima.</p> <p>3. Usluge vezane za spoljnotrgovinski promet, međunarodne usluge prevoza i agencijsko poslovanje, drumski i pomorski prevoz robe, zastupanje stranih kompanija, lizing i konsignaciona prodaja robe iz inostranstva i međunarodna špedicija.</p> <p>Osnivač, ili drugo lice koje on ovlasti, može da mijenja djelatnosti Društva, pod uslovom da se takva promjena unese u Centralni registar privrednih subjekata u Podgorici (dalje u tekstu "Registar").</p>	<p>2. Domestic and foreign trade of non-food products</p> <p>3. Services related to foreign trade, international transport and agency business, road and sea transport of goods, representation of foreign companies, leasing and consignment trade of goods from abroad and international shipping.</p> <p>Founder, or other person authorized by the Founder, may amend the business activities of the Company, under the condition that such amendment is entered into the Central registry of commercial entities in Podgorica (hereinafter the "Registry").</p>
<p style="text-align: center;"><b>Član 11</b></p> <p>Društvo može zaključivati ugovore i obavljati druge poslove prometa roba i usluga, kao i poslove proizvodnje, isključivo u okviru djelatnosti upisanih u Registar.</p> <p>U slučaju da neka djelatnost nije upisana u Registar suda, Društvo ipak može obavljati te poslove pod uslovom da su oni manjeg obima i da se ti poslovi obavljaju u svrhe poslova upisanih u Registar i da se obično obavljaju zajedno sa poslovima koji su upisani u Registar.</p>	<p style="text-align: center;"><b>Article 11</b></p> <p>The Company may conclude contracts and perform other activities of trade of goods and services, as well as activities of production, exclusively within the framework of business activities entered into the Registry.</p> <p>In case some activity is not entered into the Court Registry, the Company may also perform those activities provided they are of a minor extent and assisting the performance of the business activities entered into the Registry and usually conducted alongside the activities entered into the Registry.</p>
<p><b>ODGOVORNOST ZA OBAVEZE</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Član 12</b></p> <p>Društvo odgovara za sve svoje obaveze prema trećim stranama cjelokupnom svojom imovinom.</p> <p>Kako bi se izbjegla svaka sumnja, osnivač Društva odgovara za svoje obaveze isključivo do visine svog osnivačkog udjela, s obzirom da je Društvo sa ograničenom odgovornošću.</p>	<p><b>LIABILITY FOR COMPANY OBLIGATIONS</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Article 12</b></p> <p>The Company shall be held liable for its obligations to third parties with its entire assets.</p> <p>To avoid any doubt, the Founder of the Company shall be held liable for its obligations exclusively up to the amount of his share capital contribution, since it is limited liability Company.</p>
<p><b>IZNOS POČETNOG KAPITALA I ULOZI</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Član 13</b></p> <p>Osnivački ulog /kapital/ Društva u novcu, unijet prilikom osnivanja Društva je 10.000,00 (deset hiljada eura) EUR.</p> <p>Osnivački ulog /kapital/ nakon povećanja Odlukom Osnivača od 05.10.2017.god., iznosi 2.010.000,00 (dva miliona deset hiljada eura) EUR.</p> <p>Odlukom Osnivača Društva od 28.12.2017.godine, povećan je osnivački ulog /kapital/, za ukupan iznos od 1.000.000,00 (milion eura) EUR, tako da, struktura osnivačkog uloga /kapitala/, nakon tog povećanja ovom odlukom, glasi:</p> <p>- Osnivač /Karisma Resorts International S.A. iz Republike Paname/ ulaže 3.010.000,00 EUR ili 100% osnivačkog uloga/kapitala/.</p>	<p><b>THE SUM OF SHARE CAPITAL AND CAPITAL CONTRIBUTIONS</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Article 13</b></p> <p>The initial capital of the Company in money contributed on the occasion of its incorporation amounts EUR 10,000.00 (ten thousand euros).</p> <p>After the increase carried out in line with Founder's decision as of 05 October 2017, the initial capital amounts EUR 2,010,000.00 (two million ten thousand euros).</p> <p>By means of Founder's Decision as of 28 December 2017, the initial capital has been increased for the total amount of EUR 1,000.000.00 (one million euros), so, the structure of initial capital, after its increasing by this decision, is as follows:</p> <p>- The Founder /Karisma Resorts International S.A. from the Republic of Panama/ contributes EUR 3,010.000.00 or 100% of the initial capital.</p>

<p>Odlukom Osnivača Društva od 13.01.2020. godine, povećan je osnivački ulog /kapital/, za ukupan iznos od 1.700.000,00 EUR, tako da, struktura osnivačkog uloga /kapitala/, nakon tog povećanja ovom odlukom, glasi:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Osnivač /Karisma Resorts International S.A. iz Republike Paname/ ulaže ukupno 4.710.000,00 EUR ili 100% osnivačkog uloga/novčanog kapitala/.</li> </ul>	<p>By means of Founder's Decision as of January 13th, 2020, the initial capital has been increased for the total amount of EUR 1,700.000.00 euros, so, the structure of initial capital, after its increasing by this decision, is as follows:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- The Founder /Karisma Resorts International S.A. from the Republic of Panama/ contributes EUR 4,710.000.00 in total or 100% of the initial capital in money.</li> </ul>
<p style="text-align: center;"><b>Član 14</b></p> <p>Ukoliko se, na osnovu sporazuma u pisanoj formi sklopljenog sa Osnivačem i ovjerenim od strane javnog notara, Društvu pridruže novi članovi, kapital Društva sastojće se iz ukupnih uloga svakog pojedinog člana, na osnovu kojih pomenuti članovi postaju vlasnici udjela u Društvu.</p>	<p style="text-align: center;"><b>Article 14</b></p> <p>If the Founder and new members conclude an association agreement, in writing and certified by a public notary, the capital of the Company shall consist of total capital contributions of each individual member, by which the members shall acquire business shares of the company.</p>
<p style="text-align: center;"><b>Član 15</b></p> <p>Sporazumom o pridruživanju Društvu bliže se uređuju međusobni odnosi između Osnivača i eventualnih članova, u skladu sa ovim Statutom i Zakonom o privrednim društvima.</p>	<p style="text-align: center;"><b>Article 15</b></p> <p>Association agreement shall regulate relations between the Founder and possible members, in accordance with these Articles of Association and Companies Act.</p>
<p style="text-align: center;"><b>Član 16</b></p> <p>Svaki član Društva može imati jedan ulog i jedan udio na ime pomenutog uloga.</p>	<p style="text-align: center;"><b>Article 16</b></p> <p>Every member of the Company may have one capital contribution and one business share on the ground of aforementioned capital contribution.</p>
<p style="text-align: center;"><b>Član 17</b></p> <p>Članovi Društva zajednički odgovaraju Društvu i povjeriocima Društva za neuplaćeni dio svojih uloga, tj. za neobezbjedivanje uloga u stvarima i/ili pravima.</p>	<p style="text-align: center;"><b>Article 17</b></p> <p>Members of the Company are jointly liable to the Company and creditors of the Company for unpaid part of their capital contributions, that is, for not securing the contributions in objects and/or rights.</p>
<p style="text-align: center;"><b>Član 18</b></p> <p>Ulozi članova Društva ne mogu biti u obliku rada i/ili usluga.</p>	<p style="text-align: center;"><b>Article 18</b></p> <p>The capital contributions of members of the Company cannot be made through work and/or services.</p>
<p><b>ODNOSI MEĐU ČLANOVIMA DRUŠTVA</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Član 19</b></p> <p>Članovi Društva dužni su da uplate svoje novčane uloge, a mogu prenijeti i nenovčane uloge u imovinu Društva.</p>	<p style="text-align: center;"><b>RELATIONS BETWEEN MEMBERS OF THE COMPANY</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Article 19</b></p> <p>Members of the Company are required to pay their cash capital contributions and may transfer their non-monetary capital contributions to the Company's property.</p>
<p style="text-align: center;"><b>Član 20</b></p> <p>U slučaju pridruživanja novog/ih člana/ova Društvu, Osnivač može u svrhe pokrivanja eventualnih gubitaka Društva obavezati sve članove da prije pridruživanja Društvu izvrše dodatne uplate (uz uplate svojih udjela) (dalje u tekstu "Dodatna uplata") kako bi se pokrio iznos gubitaka.</p> <p>Dodatna uplata svakog novog člana može se koristiti isključivo za pokrivanje gubitaka. Takvom uplatom se ne</p>	<p style="text-align: center;"><b>Article 20</b></p> <p>In the case of joining new member/s to the Company, the Founder may obligate all new members on additional payments (beside payment for their shares) (hereinafter "Additional payments") for the purposes of covering possible losses of the Company.</p> <p>Additional payment of every new member may be used exclusively to cover losses. Such payment cannot</p>

<p>može povećavati iznos uloga niti udjela postojećih članova, niti povećavati kapital Društva.</p> <p>Iznos svih Dodatnih uplata utvrđuje se za svakog člana u odnosu na njegov pojedinačni udio.</p> <p>U slučaju da neki član Društva ne izvrši uplatu svog udjela Dodatne uplate u dogovorenom produženom roku, taj član dužan je da plati Društvu dogovorenu kamatu. Pored toga, ukoliko se u međuvremenu novi članovi pridruže Društvu, a Dodatna uplata se ne izvrši u dogovorenom produženom roku, onda se novi član koji nije izvršio uplatu do predviđenog roka može izbaciti iz Društva na osnovu pisane odluke Osnivača ili upravljačkog tijela koje u datom periodu postoji.</p> <p>Izbačeni član odgovara Društvu za svu štetu koja je nastala neizvršavanjem njegove obaveze u odnosu na Dodatnu uplatu.</p>	<p>be used to increase the amount of capital contributions or business shares of existing members, nor the sum of the Company's share capital. The amount of Additional payments is established for each new member according to its individual share.</p> <p>If the member of the Company does not make the payment of its Additional payment in extended deadline, that member shall pay the Company agreed interest rate. Furthermore, if in the meantime new members join the Company, and the Additional payment is not made in extended deadline, new member who did not make the payment until deadline can be expelled from the Company based on written decision of the Founder or of the management authority existing at that time. Expelled member is liable for all damages caused to the Company by non-fulfilling its obligation to make an Additional payment.</p>
<p style="text-align: center;"><b>Član 21</b></p> <p>Ukoliko drugačije nije predviđeno ovim Statutom, vrijednost svakog udjela utvrđuje se u odnosu na uloge članova Društva.</p> <p>Svaki član Društva može biti vlasnik samo jednog udjela, a ukoliko postane vlasnik drugih udjela, onda se vrijednost njegovog udjela srazmjerno povećava (svi udjeli se spajaju u jedan).</p>	<p style="text-align: center;"><b>Article 21</b></p> <p>Unless otherwise stipulated by these Articles of Association, value of each share is established according to the capital contributions of members of the Company. Each member of the Company may be the owner of one business share and if member becomes the owner of more shares, the value of its share shall increase proportionally (all shares shall merge into one).</p>
<p style="text-align: center;"><b>Član 22</b></p> <p>U slučaju da se Društvu pridruže novi članovi, udjeli se mogu slobodno prenositi među članovima.</p> <p>Udjeli se mogu prenositi i na treće lice koje nije član Društva, pod uslovom da se poštuje pravo preče kupovine ostalih članova Društva.</p> <p>Prenos udjela u Društvu reguliše se pod sljedećim uslovima:</p> <p>A. Prenos udjela je neograničen i slobodan među članovima Društva. Prenos udjela sa člana trećim licima, osim onih prethodno imenovanih, uslovljen je odobrenjem Osnivača.</p> <p>B. U slučaju smrti fizičkog lica ili prestanka pravnog lica, udio se prenosi na nasljednike ili pravne sljedbenike.</p>	<p style="text-align: center;"><b>Article 22</b></p> <p>In the case of joining of new members to the Company, shares can be freely transferred between the members. Shares can be transferred to third party, which is not a member of the Company, given that the preemption right of members of the Company is respected.</p> <p>Transfer of shares is regulated under the conditions:</p> <p>A. Transfer of shares is unlimited and free among the members of the Company. Transfer of shares to third parties, except aforementioned, is conditioned by approval of the Founder.</p> <p>B. In case of death of natural person or dissolution of legal person, share shall be transferred to the descendants or successor.</p>
<p style="text-align: center;"><b>Član 23</b></p> <p>U slučaju prenosa udjela, sva prava i obaveze nad pomenutim udjelom prenose se na lice koje kupi taj udio.</p> <p>Udio se prenosi po osnovu sporazuma u pisanoj formi.</p>	<p style="text-align: center;"><b>Article 23</b></p> <p>In the case of transfer of shares, all rights and obligations shall be transferred to the entity buying the share.</p> <p>Share transfer agreement shall be in written form.</p>

<p style="text-align: center;"><b>Član 24</b></p> <p>Nakon smrti ili prestanka članstva u Društvu, udio se prenosi na njegove nasljednike ili pravne sljedbenike.</p> <p>Tokom svog članstva u Društvu, članovi Društva nemaju pravo da traže povraćaj svog uloga.</p>	<p style="text-align: center;"><b>Article 24</b></p> <p>After death of natural person or dissolution of legal person, share shall be transferred to the descendants or successor.</p> <p>During the membership in the Company, members do not have the right of reimbursement of their capital contribution.</p>
<p style="text-align: center;"><b>Član 25</b></p> <p>Ukoliko se novi članovi pridruže Društvu, Osnivač ili nadležno upravljačko tijelo koje u tom trenutku postoji, može da izbací određenog člana iz Društva ukoliko ne ispunjava svoje obaveze u skladu sa sporazumom koji reguliše pridruživanje novih članova Društvu i transformaciju Društva iz Društva sa jednim članom u Društvo sa više članova, ili ukoliko ugrožava ostvarivanje ciljeva Društva.</p> <p>Izbačeni član ima pravo da pokrene postupak pred nadležnim sudom i uloži žalbu na odluku o izbacivanju iz Društva. Pokretanje postupka ne obustavlja izvršenje odluke o isključenju člana iz Društva.</p>	<p style="text-align: center;"><b>Article 25</b></p> <p>In the case of joining of new members to the Company, the Founder or management authority existing at that time, can expel certain member of the Company who is not fulfilling his obligations from the association agreement, which is regulating joining new members to the Company and transformation of the Company from one member Company to the Company with multiple members, or if he jeopardizes achievement of Company's goals.</p> <p>Expelled member has the right to initiate legal proceedings before the competent court and to file an appeal against decision to be expelled from the Company. Initiation of proceedings does not suspend the execution of decision to expel the member from the Company.</p>
<p><b>REGISTAR ČLANOVA DRUŠTVA</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Član 26</b></p> <p>Društvo vodi registar članova Društva. U registru se zavodi:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Ime i prezima Osnivača Društva,</li> <li>- Iznos osnovnog uloga Osnivača Društva i plaćeni iznos,</li> <li>- Izmjene bilo kojih podataka zavedenih u Registru članova Društva,</li> <li>- U slučaju više članova Društva, svi gore pomenuti podaci u vezi sa svim članovima i drugi važni podaci za članove Društva.</li> </ul> <p>Osnivač Društva ima pravo da pregleda Registar članova Društva, kao i spise i dokumenta u kojima se navode informacije obuhvaćene Registrom članova Društva.</p>	<p style="text-align: center;"><b>REGISTRY OF MEMBERS OF THE COMPANY</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Article 26</b></p> <p>The company keeps registry of members of the Company. The registry contains:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Name and surname of the Founder of the Company,</li> <li>- Amount of capital contribution of the Founder of the Company and amount paid,</li> <li>- Amendments of any data in registry of members of the Company,</li> <li>- In case of multiple members, all aforementioned data relating to all members and other important data for members of the Company.</li> </ul> <p>The Founder of the Company has the right to examine Registry of members of the Company, as well as records and documents with informations included in Registry of members of the Company.</p>
<p><b>REGISTAR ODLUKA</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Član 27</b></p> <p>Registar odluka vodi se u sjedištu Društva. U njemu se zavode odluke koje se u Društvu donose o vršenju djelatnosti Društva, kao i odluke uprave.</p> <p>Odluke koje se ne nalaze u Registru odluka nemaju pravno dejstvo i nisu obavezujući ni po Društvo, ni po članove, niti bilo koje treće lice.</p>	<p><b>RECORD OF DECISIONS</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Article 27</b></p> <p>Record of decisions is kept in the registered seat of the Company. The Record contains decisions reached in performing activities of the Company, as well as decisions of the Management Board.</p> <p>Decisions which are not contained in the Record do not have legal effect and are not legally binding for the Company, members, nor third parties.</p>

<p>U Registru odluka zavode se:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- odluke o usvajanju godišnjih obračuna i izvještaja o poslovanju;</li> <li>- odluke o raspodjeli dobiti i pokrivanju gubitaka;</li> <li>- odluke o povećanju i smanjenju kapitala Društva;</li> <li>- odluke o promjeni statusa, pravnog oblika i prestanku Društva.</li> </ul> <p>Registar odluka uredno se vodi, dok se zavedeni podaci ne smiju mijenjati ili brisati.</p>	<p>Record of decisions contains:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- decisions on adopting annual statements and statements of performance;</li> <li>- decisions on distribution of profits and cover of loss;</li> <li>- decisions on capital increase and decrease;</li> <li>- decisions on change of the status, legal form and dissolution of the Company.</li> </ul> <p>Record of decisions shall be kept duly, while data contained must not be amended nor erased.</p>
<p><b>RASPODJELA DOBITI I POKRIVANJE GUBITAKA</b> <b>Član 28</b></p> <p>Društvo stvara dobit poslovanjem u okviru djelatnosti navedenih u ovom Statutu. Neto dobit Društva (dalje u tekstu "Dobit") utvrđuje se nakon što se pokriju sve zakonske i poslovne obaveze Društva.</p>	<p><b>DISTRIBUTION OF PROFITS AND COVER OF LOSS</b> <b>Article 28</b></p> <p>The Company achieves profit by performing business activities within a framework of activities listed in these Articles of Association. Netto profit of the Company (hereinafter the "Profit") shall be determined after all legal and business obligations are being covered.</p>
<p><b>Član 29</b></p> <p>Dobit Društva utvrđuje se završnim računom Društva.</p> <p>Osnivač, kao jedini član Društva, raspolaze s Dobiti po sopstvenom nahođenju, u skladu sa važećim zakonima i propisima.</p>	<p><b>Article 29</b></p> <p>Profit of the Company is determined by the final financial statement of the Company. The Founder, as a single member, shall dispose the Profit according to his own discretion, in compliance with current legislation and regulations.</p>
<p><b>Član 30</b></p> <p>U slučaju da se novi članovi pridruže Društvu, raspodjela Dobiti vrši se među članovima srazmjerno njihovim udjelima.</p>	<p><b>Article 30</b></p> <p>In the case of joining of new members to the Company, distribution of the Profit shall be executed proportionally to their shares.</p>
<p><b>Član 31</b></p> <p>Osnivač može tokom cijele poslovne godine dobijati dividendu (uključujući i periodičnu dividendu, kako bi se izbjegla svaka sumnja u pogledu tumačenja).</p>	<p><b>Article 31</b></p> <p>The Founder may receive a portion of company profits, dividends, during whole business year (including periodic dividends, to avoid any doubt in terms of interpretation).</p>
<p><b>UPRAVLJANJE DRUŠTVOM I PREDSTAVLJANJE</b> <b>Član 32</b></p> <p>Osnivač vrši opšte upravljanje Društvom i ima pravo na donošenje najvažnijih odluka vezanih za poslovanje Društva, kao što je bliže određeno Članom 33 niže u ovom tekstu, s tim što Osnivač ima pravo da, ukoliko želi, ustanovi Upravni odbor. Izvršni direktor, s druge strane, ima prava u skladu sa ovim Statutom i Zakonom o privrednim društvima.</p>	<p><b>MANAGEMENT OF THE COMPANY AND REPRESENTATION</b> <b>Article 32</b></p> <p>The Founder performs general company management and has the right to make the most important decisions for business of the Company, as defined in Article 33 below, thereby the Founder has the right to, if he wishes so, establish Management Board. On the other side, Executive director has rights in compliance with these Articles of Association and Companies Act.</p>
<p><b>OSNIVAČ</b> <b>Član 33</b></p> <p>Prilikom ostvarivanja svoje funkcije upravljanja, Osnivač ima pravo da donosi sve odluke u vezi sa upravljanjem</p>	<p><b>THE FOUNDER</b> <b>Article 33</b></p> <p>When performing the management function, the Founder has the right to make all decisions relating to</p>

Društvom bez ograničenja i naročito da:

- usvaja i mijenja Odluku o osnivanju i Statut Društva;
- donosi odluku o promjeni naziva, službene adrese i djelatnosti Društva;
- utvrđuje poslovnu politiku Društva, tj. strategiju razvoja, usvaja poslovne planove i planira budžet Društva;
- usvaja godišnji budžet Društva;
- donosi odluku o raspodjeli dobiti i pokrivanju gubitaka;
- donosi odluku o povećanju i smanjenju kapitala Društva;
- bira Upravni odbor i imenuje i razrješava članove Upravnog odbora, Izvršnog direktora i sve druge službenike Društva, kao i donosi odluku o njihovim pravima i utvrđuje pravila o upravljanju u Upravnom odboru u skladu sa ovim Statutom;
- donosi odluku o promjeni zakonskog statusa Društva, o njegovom pravnom obliku i prestanku Društva;
- donosi odluku o raspolaganju ili stavljanju opterećenja na nepokretnu imovinu Društva;
- donosi odluku o ulasku u kreditne aranžmane ili pronalaženju alternativnih izvora finansiranja Društva od trećih strana ili od Osnivača;
- daje odobrenje i izvršava ugovore ili transakcije i/ili niz međusobno povezanih ugovora ili transakcija;
- daje odobrenje na mehanizme realizacije ili ispunjavanja projekata Društva;
- utvrđuje cjenovnu politiku i politiku prodaje Društva;
- utvrđuje upravljačku strukturu Društva i strukturu administracije;
- donosi odluke o dugoročnoj poslovnoj saradnji sa drugim licima;
- donosi odluke o zajedničkom ulaganju sa drugim licima;
- prati upravljanje i administrativno poslovanje i stara se o sprovođenju usvojene poslovne politike Društva;
- donosi odluku o solidranoj pomoći i drugoj pomoći drugim licima izvan Društva, u granicama posebnih fondova izdvojenih u te svrhe (kao što su fondovi za havarije, prirodne katastrofe, poplave i sl), s tim što ova svoja prava Osnivač može prenijeti na drugo lice po svom izboru i
- donosi odluku o drugim bitnim stvarima u vezi sa upravljanjem Društva.

Osnivač može svojom odlukom, na određeni vremenski period, delegirati neko od svojih ovlašćenja u cjelosti ili

the company management, without limitations and especially to:

- adopt and amend Decision on incorporation and Articles of Association;
- decide on amendment of name, registered seat and business activities of the Company;
- establish business policy of the Company, that is, the strategy of development, adopting of business plans and plan the budget of the Company;
- adopt annual budget of the Company;
- decide on distribution of profits and cover of loss;
- decide on share capital increase and decrease;
- elect Management board and appoint and dismiss members of the Management board, Executive director and all other officials of the Company, as well as making a decision about their rights and establishes management rules in Management board in compliance with these Articles of Association;
- decide on amendment of legal status of the Company, legal form and dissolution of the Company;
- decide on disposal or encumbrance of immovable assets of the Company;
- decide on entry into credit arrangements or finding alternative sources of financing the Company from third parties or the Founder;
- give approval and executes contract or transactions and/or interconnected contracts or transactions;
- give approval on mechanisms of realization or fulfillment of projects of the Company;
- establish pricing policy and sales policy of the Company;
- establish management and administration structure of the Company;
- decide on long term business cooperation with other entities;
- decide on collective investment with other entities;
- monitor management and administrative performance and looks after the implementation of adopted business policy of the Company;
- decide on solidarity assistance and other help to other entities outside of the Company, within the limits of special funds outsourced for that cause (such as funds for average, natural disasters, floods...), while the Founder may transfer this right to other entity of his choice
- decides on other important issues relating management of the Company.

Founder may decide to delegate some of his authorities, in full or in part, for a specified period of time, to the Executive Director and/or authorized



<p>u dijelu na izvršnog direktora i/ili ovlaštenog zastupnika Društva, uz nalog da o takvom svom radu podnese/u pismeni izvještaj Osnivaču u svako vrijeme kada to Osnivač zahtjeva.</p>	<p>representative of the Company, ordering them to submit a written report of undertaken activities thereof to the Founder at any time the Founder may request.</p>
<p><b>IZVRŠNI DIREKTOR</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Član 34</b></p> <p>Društvo zastupa i predstavlja izvršni direktor Društva.</p> <p>Izvršni direktor ograničeno i pojedinačno predstavlja i zastupa društvo u unutrašnjem i spoljnotrgovinskom prometu, u okviru ovlaštenja datih zakonom i Statutom, do visine od 3.000,00 € (trihiljadeura) vrijednosti pojedinačnog pravnog posla, a preko ovog iznosa samo na osnovu pismenih odluka ili ovlaštenja osnivača ili drugog lica koje Osnivač ovlasti.</p> <p>Izvršni direktor svoju funkciju vrši u interesu Društva i u vođenju poslova postupa savjesno, sa pažnjom dobrog privrednika i u skladu sa odredaba Zakona o privrednim društvima.</p> <p>Izvršni direktor odgovara za zakonitost rada društva.</p>	<p><b>EXECUTIVE DIRECTOR</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Article 34</b></p> <p>Executive director represents the Company.</p> <p>Executive Director shall represent and act on behalf of the Company in a limited manner and individually, in domestic and foreign trade activities, within the powers stipulated in the Law and Articles of Association, up to the amount of € 3,000.00 (three thousand Euro) for a single legal activity, while for the activities exceeding the subject amount, only upon written decisions or authorisations issued by the Founder or another entity appointed by the Founder. Executive director shall perform his duties in the interest of the Company and shall conduct business with diligence, with care of a prudent entrepreneur and in compliance with provisions of Companies Act.</p> <p>Executive director is liable for lawfulness of activities of the Company.</p>
<p style="text-align: center;"><b>Član 35</b></p> <p>Izvršni Direktor ima sljedeća prava i obaveze:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- organizuje i rukovodi procesom rada i poslovanja Društva;</li> <li>- predlaže osnove poslovne politike Društva;</li> <li>- prati i osigurava implementaciju izvršavanje odluka Osnivača;</li> <li>- stara se o zakonitosti rada Društva i odgovara za zakonitost rada Društva;</li> <li>- predlaže promjene organizacije, statusa i oblika Društva;</li> <li>- predlaže organizaciju Društva i strukturu menadžmenta Društva;</li> <li>- odlučuje o pravima, obavezama i odgovornostima zaposlenih u skladu sa zakonom, kolektivnim ugovorom, opštim aktima i aktima poslovne politike Društva;</li> <li>- pokreće inicijative i predlaže Osnivaču mjere za unapređenje poslovanja;</li> <li>- predlaže opšta i druga akta koje donosi Osnivač;</li> <li>- potpisuje finansijska dokumenta na osnovu odluka Osnivača;</li> <li>- stara se o organizovanju zaštite na radu;</li> <li>- odlučuje o svim ostalim pitanjima vezanim za rad i poslovanje Društva koja nijesu u nadležnosti drugih organa Društva, u skladu sa zakonom, ovim statutom, kolektivnim ugovorom i drugim opštim</li> </ul>	<p style="text-align: center;"><b>Article 35</b></p> <p>Executive director has following rights and obligations:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- organizes and manages the work process and business of the Company;</li> <li>- recommends core business policy of the Company;</li> <li>- monitors and ensures implementation of decisions of the Founder;</li> <li>- takes care and is responsible for legality of work of the Company;</li> <li>- proposes amendment of organization, status and legal form of the Company;</li> <li>- proposes organizational and management structure of the Company;</li> <li>- decides on rights, obligations and responsibilities of employers in compliance with law, collective agreement, general acts and acts of business policy of the Company;</li> <li>- starts the initiatives and proposes to the Founder the measures for improvement of business activities;</li> <li>- proposes general and other acts to the Founder;</li> <li>- signs financial documents based on the decision of the Founder;</li> <li>- takes care for the organization of work safety;</li> <li>- decides on other questions related to work and business of the Company which are not within the competence of other bodies of the Company, in compliance with these Articles of Association,</li> </ul>

aktima.	collective agreements and other general acts.
<p style="text-align: center;"><b>Član 36</b></p> <p>Izvršnog direktora imenuje Osnivač. Izvršni direktor se imenuje na osnovu diskrecionog prava Osnivača, bez obaveze provođenja postupka javnog oglašavanja.</p> <p>Madat izvršnog direktora traje 12 (dvanaest) mjeseci, sa mogućnošću ponovnog imenovanja.</p> <p>Radno angažovanje Izvršnog direktora, njegova zarada (stimulansi) i druga prava i obaveze uređuju se posebnim Ugovorom u skladu sa odlukom Osnivača.</p>	<p style="text-align: center;"><b>Article 36</b></p> <p>Executive director shall be appointed by the Founder, based on his discretion right, without obligation of public disclosure.</p> <p>The term of office of the Executive Director shall be 12 (twelve) months, with the possibility of reappointment.</p> <p>Work engagement, salary (stimulation) and other rights and obligations of the Executive director shall be regulated by special Agreement in compliance with the decision of the Founder.</p>
<p style="text-align: center;"><b>Član 37</b></p> <p>Izvršni direktor Društva može biti razriješen i prije isteka mandata:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• na lični zahtjev (ostavka, zahtjev za sporazumni raskid radnog odnosa),</li> <li>• ako je njegovom krivicom nanijeta veća šteta Društvu,</li> <li>• ako Osnivač utvrdi da Društvo posluje suprotno zakonu, statutu i drugim opštim aktima društva, ili se utvrde druge nepravilnosti u poslovanju Društva, a Izvršni direktor nije preduzeo mjere da se one otklone.</li> </ul> <p>Izvršni direktor može podnijeti ostavku na funkciju koju u pisanoj formi s obrazloženjem dostavlja Osnivaču.</p> <p>Izvršni direktor može biti smijenjen i prije isteka mandata. Odluku o smjeni izvršnog direktora donosi Osnivač bez posebnog obrazloženja.</p> <p>Promjena izvršnog direktora prijavljuje se Centralnom registru privrednih subjekata u Podgorici.</p> <p>U ostvarivanju svojih obaveza Izvršni direktor vrši poslove predviđene zakonom, Statutom i odgovoran je za zakonitost rada Društva u granicama svojih ovlašćenja.</p> <p>Odluke Osnivača su obavezujuće za Izvršnog direktora.</p>	<p style="text-align: center;"><b>Article 37</b></p> <p>Executive director may be dismissed before the end of his term:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• upon personal request (resignation, request for mutual termination of employment agreement),</li> <li>• if he caused damage to the Company by his fault,</li> <li>• if the Founder finds company's performance of business activities are illegal, contrary to the Articles of Association and other general acts of the Company, or finds other irregularities in activities of the Company and the Executive director did not take any measures to eliminate them.</li> </ul> <p>Executive director may resign from his function, in writing, with explanation submitted to the Founder.</p> <p>Executive director may be dismissed before the end of his term. The Founder enacts decision on dismissal of the Executive director without explanation.</p> <p>Amendment of Executive director shall be entered into the Central registry of commercial entities in Podgorica.</p> <p>In performing his duties, Executive director shall perform tasks prescribed by law, Articles of Association and is liable for legality of business activities of the Company, within his limits of authorization.</p> <p>Decisions of the Founder shall be binding for the Executive director.</p>
<p style="text-align: center;"><b>Član 37a</b></p> <p>Ovlašćenog zastupnika Društva imenuje i razrješava Osnivač. Ovlašćeni zastupnik predstavlja i zastupa Društvo neograničeno i pojedinačno u unutrašnjem i spoljnotrgovinskom prometu, u okviru ovlašćenja datih zakonom, ovim Statutom i u skladu sa odlukom Osnivača.</p>	<p style="text-align: center;"><b>Article 37a</b></p> <p>Authorised representative of the Company shall be appointed and dismissed by the Founder. Authorised representative shall represent and act on behalf of the Company in an unlimited manner and individually, in domestic and foreign trade activities, within the powers stipulated in the Law, these Articles of Association and in accordance with the Founder's</p>

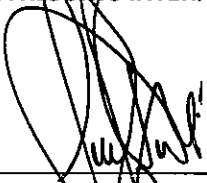
<p>Ovlašćeni zastupnik je ovlašten da obavlja sve aktivnosti iz čl. 35 Statuta Društva u ime izvršnog direktora, kao i da na osnovu prethodne Odluke osnivača, prenese na istog veća ovlašćenja nego što je Statutom određeno.</p>	<p>Decision.          Authorised representative shall be authorised to perform all activities laid down in Article 35 of Company's Articles of Association on behalf of the Executive Director, as well as based on the said Decision of the Founder, to transfer to the Director powers to a greater extent than stipulated in the Articles of Association.</p>
<p><b>FONDOVI KOMPANIJE</b>  <b>Član 38</b>          Društvo može imati obavezni rezervni fond u skladu sa važećim propisima.</p>	<p><b>FUNDS OF THE COMPANY</b>  <b>Article 38</b>          The company may have mandatory reserve fund in compliance with current legislation.</p>
<p><b>Član 39</b>          Društvo može imati posebnu rezervu u skladu sa Zakonom. Odluku u tom pogledu može donijeti Osnivač Društva.</p>	<p><b>Article 39</b>          The company may have special reserve in compliance with Law by decision of the Founder.</p>
<p><b>USLOVI ZAPOSĻAVANJA U DRUŠTVU</b>  <b>Član 40</b>          Na predlog Izvršnog direktora, Osnivač može izdati plan zapošljavanja kojim se regulišu pitanja zaposlenih u Društvu i definišu uslovi koje zaposleni u Društvu moraju ispunjavati za obavljanje određenih poslova i zadataka u Društvu.           Izvršni direktor, nakon dobijanja pismenog odobrenja Osnivača, zaključuje individualne ugovore o radu sa zaposlenima.</p>	<p><b>CONDITIONS OF EMPLOYMENT</b>  <b>Article 40</b>          On proposal of the Executive director, the Founder may issue employment plan regulating matters of employers in the Company and defining conditions for undertaking certain activities and tasks in the Company.           Executive director concludes individual employment contracts with employers, after the written approval of the Founder.</p>
<p><b>Član 41</b>          Zaposleni u Društvu ostvaruju svoja prava i obaveze u skladu sa svojim ugovorima o radu, u skladu sa Kolektivnim ugovorom i Zakonom.           Ugovori o radu koji se zaključuju između Društva i zaposlenih utvrđuju naknadu zaposlenima.           Iznos naknade svakog zaposlenog predstavlja poslovnu tajnu. Svako objelodanjivanje naknade drugim zaposlenim ili neovlašćenim licima smatra se teškom povredom poslovnih obaveza i može dovesti do raskida ugovora o radu za zaposlenog koji izvrši takvu povredu.           Izvršni direktor Društva ima obavezu da prethodno pomenutu odredbu uvrsti kao posebnu odredbu u ugovor o radu svakog zaposlenog.</p>	<p><b>Article 41</b>          Employers in the Company are exercising their rights and obligations in compliance with their employment contracts, collective agreement and Law.           Employment contracts concluded by the Company and employer are defining compensation for employers. The amount of compensation for each employer represents business secret. Every disclosure of the compensation to the other employers or unauthorized entities shall be deemed as serious breach of duty and as a result may lead to termination of employment contact.           Executive director has the obligation to include aforementioned provision in each employment contract.</p>
<p><b>INFORMISANJE ZAPOSLENIH</b>  <b>Član 42</b>          Izvršni direktor, nakon dobijanja odobrenja Osnivača, obavještava zaposlene o zaštitnim mjerama u Društvu, mjerama zaštite na radu, mjerama za unapređenje uslova rada i drugim pitanjima uključujući mjere i inicijative zaštite životne sredine. Informacije se pružaju</p>	<p><b>INFORMING THE EMPLOYERS</b>  <b>Article 42</b>          Executive director, after the approval of the Founder, shall inform employers about security measures in the Company, work safety, measures for improvement of working conditions and other matters including measures and initiatives of environmental protection.</p>

<p>na oglasnoj tabli Društva u skladu sa važećim propisima.</p> <p>Izvršni direktor ima obavezu da obezbijedi da zaposleni budu dobro obaviješteni o svojim pravima i obavezama u skladu sa ugovorima o radu.</p>	<p>Information is provided on notice-board of the Company in compliance with current legislation.</p> <p>Executive director has the obligation to ensure that all employers are informed about their rights and obligations in compliance with employment contracts.</p>
<p><b>POSLOVNA TAJNA</b></p> <p><b>Član 43</b></p> <p>U interesu zaštite bezbjednosti i uspješnog poslovanja Društva, određeni podaci o poslovanju, razvoju, odnosima Društva sa partnerima i dr. smatraju se poslovnom tajnom i mogu se objelodanjivati trećim licima isključivo na način predviđen zakonom i u svakom slučaju nakon odluke Osnivača u pisanoj formi.</p> <p>Osnivač utvrđuje koja dokumenta i podaci se smatraju poslovnom tajnom.</p>	<p><b>BUSINESS SECRET</b></p> <p><b>Article 43</b></p> <p>In the interest of protecting the security and successful business of the Company, data about business activities, development, relations of Company with partners and others, shall be deemed as business secret and shall be disclosed to third parties strictly in a matter stipulated in law and in every case after the written decision of the Founder.</p> <p>The Founder establishes which documents and data shall be deemed as business secret.</p>
<p><b>TUMAČENJE ODREDBA OVOG STATUTA</b></p> <p><b>Član 44</b></p> <p>Odluku o izvornom tumačenju ovog Statuta donosi Osnivač Društva.</p>	<p><b>INTERPRETATION OF THESE ARTICLES OF ASSOCIATION</b></p> <p><b>Article 44</b></p> <p>Decision on original interpretation of these Articles of Association shall be enacted by the Founder of the Company.</p>
<p><b>ORGANIZACIONA STRUKTURA DRUŠTVA</b></p> <p><b>Član 45</b></p> <p>Organizaciona struktura Društva sastoji se od organizacionih jedinica, koje se osnivaju u skladu sa potrebama koje proizilaze iz djelatnosti Društva.</p> <p>Osnivač donosi odluku o organizacionoj strukturi Društva prilikom vršenja funkcije upravljačkog organa koje donosi odluku o osnivanju organizacionih jedinica i njihovom pripajanju, spajanju, podjeli ili prestanku.</p> <p>Organizacione jedinice mogu se osnivati i iz sjedišta Društva.</p>	<p><b>ORGANIZATIONAL STRUCTURE OF THE COMPANY</b></p> <p><b>Article 45</b></p> <p>Organizational structure of the Company consists of organizational units, which shall be established in compliance with requirements of business activities of the Company.</p> <p>The Founder shall enact decision on organizational structure of the Company when performing the function of management board which enacts decision on establishing of organizational units and their merger, consolidation, division or termination.</p> <p>Organizational units may be established from the registered seat of the Company.</p>
<p><b>Član 46</b></p> <p>Društvo odgovara svojom kompletnom imovinom za obaveze jedinice Društva, pod uslovom da je ta jedinica zakonski osnovana.</p>	<p><b>Article 46</b></p> <p>The Company shall be held liable for obligations of the organizational units of the Company with its entire assets, given that the organizational unit is legally established.</p>
<p><b>PROMJENA STATUSA I OBLIKA DRUŠTVA</b></p> <p><b>Član 47</b></p> <p>Društvo se može spojiti sa drugim Društvom, podijeliti na dva ili više Društava i/ili promijeniti oblik.</p> <p>Društva istog ili različitog oblika mogu se spojiti ukoliko su sve upisane u Registar najmanje godinu dana od datuma planiranog spajanja. Isto važi i za promjenu</p>	<p><b>AMENDMENT OF STATUS AND LEGAL FORM OF THE COMPANY</b></p> <p><b>Article 47</b></p> <p>The Company can merge with another company, divide into two or more Companies and/or change legal form.</p> <p>Companies with the same or different legal form can merge if they are entered into the Registry at least one year prior to the date of planned merger. The same</p>

<p>oblika društva, tj. društvo može promijeniti svoj oblik samo ako je upisano u Registar.</p>	<p>applies for amendment of the legal form of the Company, that is, the Company may amend legal form if it is entered into the Registry.</p>
<p style="text-align: center;"><b>Član 48</b></p> <p>Pripajanje, spajanje i podjela Društva preduzimaju se u skladu sa Zakonom o privrednim društvima.</p> <p>Odluku o statusnoj promjeni Društva donosi Osnivač Društva.</p>	<p style="text-align: center;"><b>Article 48</b></p> <p>Acquisition, merger and division of the Company shall be undertaken in compliance with Companies act.</p> <p>Decision on amendment of status of the Company shall be enacted by the Founder.</p>
<p style="text-align: center;"><b>Član 49</b></p> <p>Društvo može promijeniti oblik u drugi oblik ako ispunjava uslove o osnivanju tog novog oblika Društva.</p>	<p style="text-align: center;"><b>Article 49</b></p> <p>The Company may change its legal form into another if the conditions of establishment of new form of the Company are met.</p>
<p style="text-align: center;"><b>Član 50</b></p> <p>Svaku odluku o promjeni oblika Društva donosi Osnivač Društva.</p>	<p style="text-align: center;"><b>Article 50</b></p> <p>Every decision on amendment of the legal form of the Company shall be enacted by the Founder.</p>
<p><b>PRESTANAK DRUŠTVA</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Član 51</b></p> <p>Društvo prestaje na način i u slučajevima predviđenim Zakonom o privrednim društvima.</p> <p>Smatra se da je Društvo prestalo sa radom kada bude izbrisano iz Registra.</p> <p>Nakon prestanka rada Društva, sva imovina Društva koja preostane nakon izmirenja povjerilaca, zakonskih obaveza i troškova, prvo će se koristiti za povraćaj eventualne Dodatne uplate (predviđene Članom 20 ovog Statuta), dok će se ostatak vratiti Osnivaču Društva. Ukoliko su se u međuvremenu novi članovi pridružili Društvu, ostatak će se raspodijeliti među članovima srazmjerno njihovim udjelima.</p>	<p><b>DISSOLUTION OF THE COMPANY</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Article 51</b></p> <p>The Company shall dissolve in cases and matters stipulated in Companies act.</p> <p>It shall be considered that the Company is dissolved when it is deleted from the Registry.</p> <p>After dissolution of the Company, property remaining after settlement of the creditors, legal obligations and costs, shall be used primarily to return possible Additional contributions (stipulated in Article 20 of these Articles of Association), and the rest for reimbursement to the Founder. In the case of joining of new members to the Company, the rest shall be distributed among members in proportion to their shares.</p>
<p><b>POSTUPAK ZA IZMJENU STATUTA I DONOŠENJE DRUGIH OPŠTIH AKATA</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Član 52</b></p> <p>Odluka o osnivanju mijenja se odlukom Osnivača u pisanoj formi. Za svaki novi sporazum koji predviđa pridruživanje novih članova Društvu neophodno je odobrenje Osnivača u pisanoj formi.</p> <p>Ovaj Statut mijenja se odlukom Osnivača u pisanoj formi.</p> <p>U slučaju da se novi članovi pridruže Društvu, ovaj Statut se mijenja na način utvoren sporazumom između Osnivača i novih članova.</p>	<p><b>PROCEDURE FOR AMENDMENT OF ARTICLES OF ASSOCIATION AND ENACTING OTHER GENERAL ACTS</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Article 52</b></p> <p>Decision on incorporation may be amended by the decision of the Founder in written form. Approval of the Founder in written form is compulsory for each new agreement which provides joining new member to the Company.</p> <p>These Articles of Association may be amended by decision of the Founder in written form.</p> <p>In the case of joining of new members to the company, these Articles of Association shall be amended in compliance with agreement concluded between the Founder and new members.</p>

<p style="text-align: center;"><b>Član 53</b></p> <p>Opšta akta Društva su: Statut i Pravilnik i Odluke, kojima se regulišu određena opšta pitanja.</p> <p>Sva opšta akta Društva moraju biti usklađena sa Zakonom o privrednim društvima i ovim Statutom.</p>	<p style="text-align: center;"><b>Article 53</b></p> <p>General acts of the Company are: Articles of Association, Regulations and Decisions, which are regulating general matter.</p> <p>All general acts of the Company must be in compliance with Companies act and these Articles of Association.</p>
<p style="text-align: center;"><b>Član 54</b></p> <p>Opšta akta Društva stupaju na snagu osmog dana od dana njihovog objavljivanja</p>	<p style="text-align: center;"><b>Article 54</b></p> <p>General acts of the Company shall enter into force on the eighth day after the day of its publication.</p>
<p><b>KLAUZULA O KONKURENCIJI</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Član 55</b></p> <p>Tokom svog radnog angažmana u Društvu i tokom perioda od dvije godine nakon prestanka ugovora o radu, Izvršni direktor ne može biti zaposlen niti biti predstavnik bilo kog drugog društva koje se bavi istim djelatnostima ili drugim vezanim poslovanjem kao onima kojima se bavi Društvo. Kako bi se izbjegla svaka sumnja, Izvršni direktor ne može biti preduzetnik koji se bavi takvom djelatnošću.</p>	<p><b>NON-COMPETE PROVISION</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Article 55</b></p> <p>For the period of employment with the Company, and for the period of two years after termination of employment contract, Executive director cannot be employed at or represent any other company that performs the same activities or other related businesses similar to those of the Company. To avoid any doubt, Executive director cannot be entrepreneur providing such business activities.</p>
<p><b>PRELAZNE I ZAVRŠNE ODREDBE</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Član 56</b></p> <p>Na sva pitanja koja nisu regulisana ovim Statutom primjenju se odredbe Zakona o privrednim društvima i drugi propisi koji regulišu ovu oblast.</p>	<p><b>TRANSITIONAL AND FINAL PROVISIONS</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Article 56</b></p> <p>For all those questions not regulated in these Articles of Association, provisions of Companies act and other regulations regulating this area shall be applicable.</p>
<p style="text-align: center;"><b>Član 57</b></p> <p>Ovaj Statut stupa na snagu danom potpisivanja od strane Osnivača.</p>	<p style="text-align: center;"><b>Article 57</b></p> <p>These Articles of Association shall enter into force on the day of signing by the Founder.</p>
<p style="text-align: center;"><b>Član 58</b></p> <p>Ovaj Statut je sačinjen u 2 (dva) primjerka sa jednakom pravnom snagom, dvojezično na crnogorskom i engleskom jeziku.</p> <p>U slučaju neslaganja, verzija na crnogorskom jeziku će biti mjerodavna.</p>	<p style="text-align: center;"><b>Article 58</b></p> <p>These Articles of Association have been made in 2 (two) copies with equal legal force, bilingual in Montenegrin and English language.</p> <p>In case of discrepancy, Montenegrin version shall prevail.</p>

Za OSNIVAČA  
(For the Founder)  
KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A.

  
\_\_\_\_\_



Na osnovu odredbi Zakona o privrednim društvima Crne Gore i odredbi Statuta društva sa ograničenom odgovornošću "KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO" PODGORICA, osnivač društva sa ograničenom odgovornošću "KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO" PODGORICA- KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A. (u daljem tekstu: Osnivač) dana 13.01.2020. godine, donosi:

### **O D L U K U**

#### **O povećanju kapitala u društvu sa ograničenom odgovornošću "KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO" PODGORICA**

**I.** Povećava se kapital u društvu sa ograničenom odgovornošću "KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO" PODGORICA, na način što se dug u iznosu od 1.700.000,00 EUR koji društvo sa ograničenom odgovornošću "KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO" PODGORICA ima prema osnivaču KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A., pretvara u osnivački kapital društva sa ograničenom odgovornošću "KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO" PODGORICA.

**II.** Osnivački kapital društva sa ograničenom odgovornošću "KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO" PODGORICA povećava se za iznos od 1.700.000,00 EUR.

**III.** Ukupna vrijednost kapitala nakon uvećanja istog iznosi 4.710.000,00 EUR.

**IV.** Sastavni dio ove Odluke predstavlja Izvještaj o procjeni obaveza prema povezanom pravnom licu Karisma Resorts International S.A. Panama na dan 01.12.2019. godine, sačinjen od strane

Pursuant to the Business Organizations Law and Article of Association of the Limited Liability Company "KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO" PODGORICA, founder of the limited liability company "KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO" PODGORICA- KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A. (hereinafter the Founder) on January 13th, 2020. passes the following:

### **DECISION**

#### **On capital increase in limited liability company "KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO" PODGORICA**

**I.** Initial capital of Limited Liability Company "KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO" PODGORICA, shall be increased by converting EUR 1,700,000.00 of loans that the Founder KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A. gave to Limited Liability Company "KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO" PODGORICA into initial capital of Limited Liability Company "KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO" PODGORICA.

**II.** Initial capital of Limited Liability Company "KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO" PODGORICA, shall be increased by EUR 1,700,000.00.

**III.** Total value of the initial capital after the increase is 4,710,000.00 EUR.

**IV.** Constituent part of this decision is Appraisal Report for the loans from related company Karisma Resorts International S.A. Panama as of December 1st, 2019 made by expert

sudskog vještaka Jovana Markovića dana 25.12.2019. godine.

V. Za sprovođenje ove Odluke zadužen je izvršni direktor Društva, kao i advokati iz Podgorice- Edvin Zverotić

witness Jovan Markovic, dated December 25th, 2019.

V. For the implementation of this decision Managing Director of the Company is in charge, as well as the lawyers from



parties.

**Obrazloženje**

Izveštajem o procjeni obaveza prema povezanom pravnom licu Karisma Resorts International S.A. Panama na dan 01.12.2019. godine, urađenom dana 25.12.2019. godine, od strane sudskog vještaka Jovana Markovića, konstatovano je da nema smetnji da se dio duga u iznosu od 1.700.000 EUR koji društvo sa ograničenom odgovornošću "KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO" PODGORICA ima prema osnivaču KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A., pretvori u osnivački kapital društva sa ograničenom odgovornošću "KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO" PODGORICA. Iz navedenih razloga odlučeno je kao u dispozitivu Odluke.

**Statement of reasons**

In the Appraisal Report for the loans from related company Karisma Resorts International S.A. Panama as of December 1st, 2019, dated December 25<sup>th</sup>, 2019 made by expert witness Jovan Markovic, it was established that there are no obstacles that the part of the debt in the amount of EUR 1,700,000.00 that Limited Liability Company "KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO" PODGORICA has towards the Founder KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A. converts to the initial capital of the Limited Liability Company "KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO" PODGORICA. For that reason, it has been decided as in the enacting terms of this Decision.

**OSNIVAČ:**

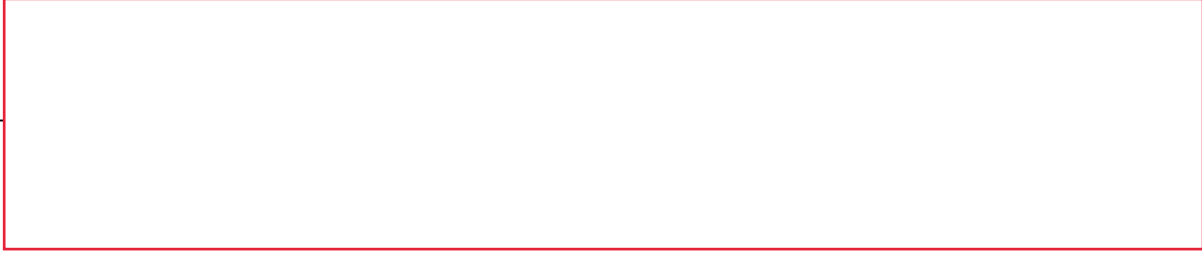
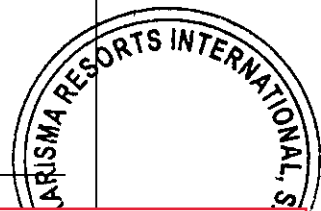
Za KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A.

Jorge Luis Feliz German

**FOUNDER:**

FOR KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A.

Jorge Luis Feliz German





**Sudski vještak  
Jovan Marković  
Podgorica**

**„KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO “d.o.o. Podgorica**

**IZVJEŠTAJ O PROCJENI OBAVEZA PREMA POVEZANOM PRAVNOM LICU  
KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A. PANAMA NA DAN 01.12.2019. GODINE**

Podgorica, 25. decembar 2019. godine

**SADRŽAJ:**

	strana
Uvod.....	3
Osnovni podaci o društvu „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO “ d.o.o. Podgorica.....	4
Izveštaj o procjeni obaveza prema povezanom pravnom licu.....	5-6
Pretpostavke i ograničenja.....	6
Opšti uslovi poslovanja.....	6

## UVOD

Na Zahtjev rukovodstva društva „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO “ d.o.o. Podgorica izvršena je procjena vrijednosti obaveza prema povezanom pravnom licu, osnivaču društva na dan 01.12.2019. godine.

Shodno običaju i pravilima prakse, za identifikaciju potraživanja i obaveza i njihovo definisanje korišćena je sljedeća dokumentacija:

- Statut društva „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO “ d.o.o. Podgorica;
- Poslednje rješenje iz Centralnog registra Privrednog suda društva „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO “ d.o.o. Podgorica;
- Izveštaj o finansijskoj poziciji društva „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO “ d.o.o. Podgorica na dan 01.12.2019. godine;
- Ugovori o zajmovima između „KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A.“ kao davaoca zajma i društva „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO“ d.o.o. Podgorica kao korisnika zajma;
- Zakon o Privrednim društvima (Sl. List RCG br. 6/02 i Sl.List CG br. 17/07; 80/08; 40/10; 36/11; 40/11),
- Ostala dokumentacija koja se smatrala relevantnom za ovu materiju.

Za dan procjene usvojen je 01. decembar 2019. godine.

## **OSNOVNI PODACI O DRUŠTVU „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO “ D.O.O. PODGORICA**

Društvo „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO“ d.o.o Podgorica je društvo ograničene odgovornosti sa sjedištem u Podgorici i adresom Cetinjska 11, V sprat (Capital Plaza Centar), 81000 Podgorica, Crna Gora.

Pretežna djelatnost društva je 5510 – Hoteli i sličan smještaj. RegistarSKI broj kod Centralnog registra Privrednog suda je 50793821.

Poreski identifikacioni broj je 03134687

Osnovni kapital društva sastoji se iz:

- novčanog dijela u iznosu od 3.010.000,00 € .

Osnivač društva je pravno lice „KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A.“ iz Paname , adresa: 53 East Sreet, Urb. Marbella, Tower MMG, 6th floor, Panama, Republika Panama (procenat vlasničkog udjela je 100%).

Izvršni direktor privrednog društva „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO“ d.o.o Podgorica je Sanja Bošković.

## IZVJEŠTAJ

o procjeni obaveza prema povezanom pravnom licu „KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A.“ PANAMA

Na osnovu člana 51 Zakona o Privrednim društvima (Sl.list RCG br. 6/02 i Sl.List CG br. 17/07; 80/08; 40/10; 36/11; 40/11), sudski vještak Jovan Marković izvršio je procjenu obaveza koje naručilac procjene društvo „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO“ d.o.o Podgorica ima prema povezanom pravnom licu „KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A.“ Panama na dan 01.12.2019. godine.

Procjena obaveza koje naručilac procjene ima prema povezanom pravnom licu „KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A.“ Panama vršena je u svrhe definisanja istinitog i objektivnog iznosa obaveza između povezanih strana i konverzije obaveza u kapital.

Procjena je urađena na dan 01. decembar 2019. godine.

Procjeni je prethodio pregled kompletne dokumentacije koja se odnosi na obaveze prema povezanom fizičkom licu kao i utvrđivanja istinitosti i objektivnosti istih.

- Dana 31.05.2017. godine zaključen je Ugovor o zajmu između „KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A.“ Panama - (zajmodavac) i društva „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO“ d.o.o Podgorica - (zajmoprimac). Vrijednost Ugovora iznosi 186.230,87 €.
- Dana 14.07.2017. godine zaključen je Ugovor o zajmu između „KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A.“ Panama - (zajmodavac) i društva „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO“ d.o.o Podgorica - (zajmoprimac). Vrijednost Ugovora iznosi 150.000,00 €.
- Dana 04.09.2017. godine zaključen je Ugovor o zajmu između „KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A.“ Panama - (zajmodavac) i društva „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO“ d.o.o Podgorica - (zajmoprimac). Vrijednost Ugovora iznosi 500.000,00 €.
- Dana 31.01.2018. godine zaključen je Ugovor o zajmu između „KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A.“ Panama - (zajmodavac) i društva „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO“ d.o.o Podgorica - (zajmoprimac). Vrijednost Ugovora iznosi 1.243.939,20 USD, tj. po valutnom kursu na dan 01.12.2019. godine vrijednost ugovora iznosi 1.115.240,00 €;

Ovim ugovorima pravo potraživanja „zajmodavca“ u potpunosti prelazi u kapital „zajmoprimca“ pod istim uslovima (iznosima) koji su postojali u momentu nastanka prava.

U narednom tabelarnom prikazu se daje detaljan pregled svih navedenih transakcija onako kako su se one dešavale, a utvrđene su pregledom relevantne dokumentacije koja je dostavljena na uvid:

Zajmodavac	Opis	Datum transakcije	Iznos kredita u (€)	Iznos kamate u (€)	Iznos duga koji se konvertuje u kapital
„KARISMA RESORTS INTERNATIONAL	Ugovor o kreditu	31.05.2017.	186.230,87€	23.151,86 €	209.381,86 €

Izveštaj o procjeni obaveza prema povezanom pravnom licu na dan 01.12.2019. godine

S.A." Panama					
„KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A." Panama	Ugovor o kreditu	14.07.2017.	150.000,00€	17.728,60 €	167.728,60 €
„KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A." Panama	Ugovor o kreditu	14.09.2017.	500.000,00€	55.350,82 €	555.350,82 €
„KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A." Panama	Ugovor o kreditu	31.01.2018.	1.115.240,00€	/	767.539,00 €
Ukupno:			1.951.470,87 €	96.231,28 €	1.700.000,28 €

Ukupna vrijednost obaveza „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO“ d.o.o Podgorica prema „KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A." Panama iznosi 1.700.000,28 €.

Konstatuje se da nema smetnji da se dio duga koji Društvo „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO“ d.o.o Podgorica ima prema osnivaču „KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A." Panama u iznosu od 1.700.000,28 €, pretvori u novčani dio osnivačkog kapitala Društva „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO“ d.o.o Podgorica, odnosno da se po tom osnovu novčani dio osnivačkog kapitala Društva „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO“ d.o.o Podgorica može povećati za iznos od:

**1.700.000,28 € (slovima: jedan million sedamsto hiljada eura i dvadeset osam centi),**

kao i da se takva promjena registruje kod Centralnog registra privrednih subjekata u Podgorici.

Ukupna vrijednost novčanog kapitala nakon uvećanja će iznositi 4.710.000,28 €.

#### PRETPOSTAVKE I OGRANIČENJA

Ne snosim odgovornost za stvari pravne prirode. Procjena pretpostavlja, ukoliko nije drugačije navedeno, da su klijentove tvrdnje valjane, da su imovinska prava dobra i da ne postoje smetnje koje se ne bi mogle otkloniti normalnim putem. Prema sopstvenom saznanju, svi podaci dati u ovom izvještaju su istiniti i tačni.

Izveštaj se bazira na podacima koji su dobavljeni od strane klijenta i poslovnih banaka sakupljenih tokom procjene. Usmene i pisane informacije koje su mi dostavljene uzete su kao istinite i tačne, ali lično ne preuzimam odgovornost za njihovu tačnost.

Vrijednost ili vrijednosti prezentirane u ovom izvještaju se temelje na navedenim pretpostavkama.

#### OPŠTI USLOVI POSLOVANJA

Procjena vrijednosti obaveza izvršena je prema najboljem saznanju:

- na nepristrasan način,
- nemajući sadašnje ili buduće interese u pogledu obaveza koja je predmet ove procjene,
- nemajući nikakav interes ili pristrasnost u pogledu lica (fizičkih ili pravnih) na koja se procjena odnosi.

Izveštaj o procjeni obaveza prema povezanom pravnom licu na dan 01.12.2019. godine

Procjena vrijedi samo za pomenutu namjenu. Bilo koje drugo korišćenje ili pozivanje na nju od strane naručioca ili trećih lica je nevažeće. Izveštaj o procjeni se može dati zainteresovnim trećim stranama koje treba da budu upoznate. Po pravnoj obavezi, smatra se povjerljivom sva konverzacija, povjereni nam dokumenti, kao i ovaj izvještaj. Ovi uslovi se mogu mijenjati samo uz pismenu saglasnost stranaka.

Podgorica,  
25.12.2019. godine



A handwritten signature in black ink, consisting of several fluid, overlapping strokes, positioned above a horizontal line.

Sudski vještak  
Jovan Marković

Ovlašćeni procjenjivač  
Jovan Marković  
Podgorica

**„KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO “d.o.o. Podgorica**

**IZVJEŠTAJ O PROCJENI OBAVEZA PREMA POVEZANOM PRAVNOM LICU  
KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A. PANAMA NA DAN 01.12.2019. GODINE**

Podgorica, 25. decembar 2019. godine



**SADRŽAJ:**

	strana
Uvod.....	3
Osnovni podaci o društvu „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO “ d.o.o. Podgorica.....	4
Izvještaj o procjeni obaveza prema povezanom pravnom licu.....	5-6
Pretpostavke i ograničenja.....	6
Opšti uslovi poslovanja.....	6

## UVOD

Na Zahtjev rukovodstva društva „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO “ d.o.o. Podgorica izvršena je procjena vrijednosti obaveza prema povezanom pravnom licu, osnivaču društva na dan 01.12.2019. godine.

Shodno običaju i pravilima prakse, za identifikaciju potraživanja i obaveza i njihovo definisanje korišćena je sljedeća dokumentacija:

- Statut društva „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO “ d.o.o. Podgorica;
- Poslednje rješenje iz Centralnog registra Privrednog suda društva „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO “ d.o.o. Podgorica;
- Izveštaj o finansijskoj poziciji društva „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO “ d.o.o. Podgorica na dan 01.12.2019. godine;
- Ugovori o zajmovima između „KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A.“ kao davaoca zajma i društva „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO“ d.o.o. Podgorica kao korisnika zajma;
- Zakon o Privrednim društvima (Sl. List RCG br. 6/02 i Sl.List CG br. 17/07; 80/08; 40/10; 36/11; 40/11),
- Ostala dokumentacija koja se smatrala relevantnom za ovu materiju.

Za dan procjene usvojen je 01. decembar 2019. godine.

## OSNOVNI PODACI O DRUŠTVU „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO“ D.O.O. PODGORICA

Društvo „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO“ d.o.o Podgorica je društvo ograničene odgovornosti sa sjedištem u Podgorici i adresom Cetinjska 11, V sprat (Capital Plaza Centar), 81000 Podgorica, Crna Gora.

Pretežna djelatnost društva je 5510 – Hoteli i sličan smještaj. Registarski broj kod Centralnog registra Privrednog suda je 50793821.

Poreski identifikacioni broj je 03134687

Osnovni kapital društva sastoji se iz:

- novčanog dijela u iznosu od 3.010.000,00 € .

Osnivač društva je pravno lice „KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A.“ iz Paname , adresa: 53 East Street, Urb. Marbella, Tower MMG, 6th floor, Panama, Republika Panama (procenat vlasničkog udjela je 100%).

Izvršni direktor privrednog društva „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO“ d.o.o Podgorica je Sanja Bošković.

**IZVJEŠTAJ**

o procjeni obaveza prema povezanom pravnom licu „KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A." PANAMA

Na osnovu člana 51 Zakona o Privrednim društvima (Sl.list RCG br. 6/02 i Sl.List CG br. 17/07; 80/08; 40/10; 36/11; 40/11), ovlašćeni procjenjivač Jovan Marković izvršio je procjenu obaveza koje naručilac procjene društvo „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO“ d.o.o Podgorica ima prema povezanom pravnom licu „KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A." Panama na dan 01.12.2019. godine.

Procjena obaveza koje naručilac procjene ima prema povezanom pravnom licu „KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A." Panama vršena je u svrhe definisanja istinitog i objektivnog iznosa obaveza između povezanih strana i konverzije obaveza u kapital.

Procjena je urađena na dan 01. decembar 2019. godine.

Procjeni je prethodio pregled kompletne dokumentacije koja se odnosi na obaveze prema povezanom fizičkom licu kao i utvrđivanja istinitosti i objektivnosti istih.

- Dana 31.05.2017. godine zaključen je Ugovor o zajmu između „KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A." Panama - (zajmodavac) i društva „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO“ d.o.o Podgorica (zajmoprimac). Vrijednost Ugovora iznosi 186.230,87 €.
- Dana 14.07.2017. godine zaključen je Ugovor o zajmu između „KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A." Panama - (zajmodavac) i društva „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO“ d.o.o Podgorica (zajmoprimac). Vrijednost Ugovora iznosi 150.000,00 €.
- Dana 04.09.2017. godine zaključen je Ugovor o zajmu između „KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A." Panama - (zajmodavac) i društva „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO“ d.o.o Podgorica (zajmoprimac). Vrijednost Ugovora iznosi 500.000,00 €.
- Dana 31.01.2018. godine zaključen je Ugovor o zajmu između „KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A." Panama - (zajmodavac) i društva „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO“ d.o.o Podgorica (zajmoprimac). Vrijednost Ugovora iznosi 1.243.939,20 USD, tj. po valutnom kursu na dan 01.12.2019. godine vrijednost ugovora iznosi 1.115.240,00 €;

Ovim ugovorima pravo potraživanja „zajmodavca“ u potpunosti prelazi u kapital „zajmoprimca“ pod istim uslovima (iznosima) koji su postojali u momentu nastanka prava.

U narednom tabelarnom prikazu se daje detaljan pregled svih navedenih transakcija onako kako su se dešavale, a utvrđene su pregledom relevantne dokumentacije koja je dostavljena na uvid:

Zajmodavac	Opis	Datum transakcije	Iznos kredita u (€)	Iznos kamate u (€)	Iznos duga koji se konvertuje u kapital
„KARISMA RESORTS INTERNATIONAL	Ugovor o kreditu	31.05.2017.	186.230,87€	23.151,86 €	209.381,86 €

Izveštaj o procjeni obaveza prema povezanom pravnom licu na dan 01.12.2019. godine

S.A." Panama					
„KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A." Panama	Ugovor o kreditu	14.07.2017.	150.000,00€	17.728,60 €	167.728,60 €
„KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A." Panama	Ugovor o kreditu	14.09.2017.	500.000,00€	55.350,82 €	555.350,82 €
„KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A." Panama	Ugovor o kreditu	31.01.2018.	1.115.240,00€	/	767.539,00 €
<b>Ukupno:</b>			<b>1.951.470,87 €</b>	<b>96.231,28 €</b>	<b>1.700.000,28 €</b>

Ukupna vrijednost obaveza „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO“ d.o.o Podgorica prema „KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A." Panama iznosi 1.700.00,28 €.

Konstatuje se da nema smetnji da se dio duga koji Društvo „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO“ d.o.o Podgorica ima prema osnivaču „KARISMA RESORTS INTERNATIONAL S.A." Panama u iznosu od 1.700.00,28 €, pretvori u novčani dio osnivačkog kapitala Društva „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO“ d.o.o Podgorica, odnosno da se po tom osnovu novčani dio osnivačkog kapitala Društva „KARISMA HOTELS ADRIATIC MONTENEGRO“ d.o.o Podgorica može povećati za iznos od:

**1.700.000,28 € (slovima: jedan million sedamsto hiljada eura i dvadeset osam centi),**

kao i da se takva promjena registruje kod Centralnog registra privrednih subjekata u Podgorici.

Ukupna vrijednost novčanog kapitala nakon uvećanja će iznositi 4.710.000,28 €.

#### PRETPOSTAVKE I OGRANIČENJA

Ne snosim odgovornost za stvari pravne prirode. Procjena pretpostavlja, ukoliko nije drugačije navedeno, da su klijentove tvrdnje valjane, da su imovinska prava dobra i da ne postoje smetnje koje se ne bi mogle otkloniti normalnim putem. Prema sopstvenom saznanju, svi podaci dati u ovom izvještaju su istiniti i tačni.

Izveštaj se bazira na podacima koji su dobavljeni od strane klijenta i poslovnih banaka sakupljenih tokom procjene. Usmene i pisane informacije koje su mi dostavljene uzete su kao istinite i tačne, ali lično ne preuzimam odgovornost za njihovu tačnost.

Vrijednost ili vrijednosti prezentirane u ovom izvještaju se temelje na navedenim pretpostavkama.

#### OPŠTI USLOVI POSLOVANJA

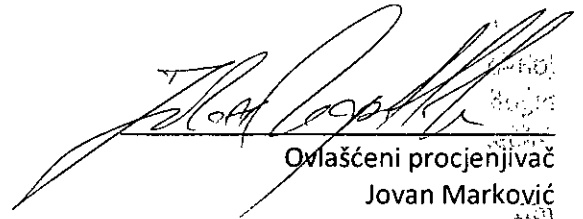
Procjena vrijednosti obaveza izvršena je prema najboljem saznanju:

- na nepristrasan način,
- nemajući sadašnje ili buduće interese u pogledu obaveza koja je predmet ove procjene,
- nemajući nikakav interes ili pristrasnost u pogledu lica (fizičkih ili pravnih) na koja se procjena odnosi.

Procjena vrijedi samo za pomenutu namjenu. Bilo koje drugo korišćenje ili pozivanje na nju od strane naručioca ili trećih lica je nevažeće. Izveštaj o procjeni se može dati zainteresovnim trećim stranama koje treba da budu upoznate. Po pravnoj obavezi, smatra se povjerljivom sva konverzacija, povjereni nam dokumenti, kao i ovaj izvještaj. Ovi uslovi se mogu mijenjati samo uz pismenu saglasnost stranaka.

Podgorica,  
25.12.2019. godine



  
Ovlašćeni procjenjivač  
Jovan Marković

73

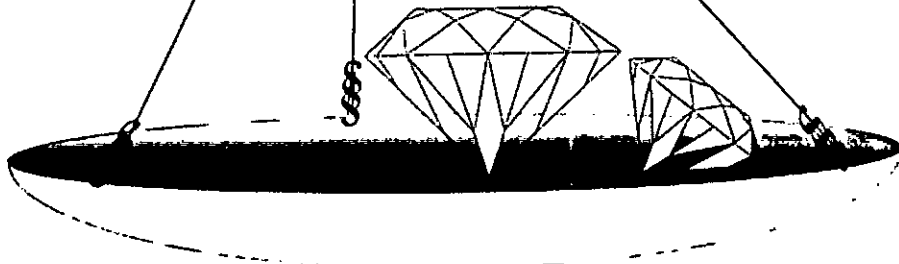
83



UDRUŽENJE NEZAVISNIH PROCJENJIVAČA  
CRNE GORE



# LICENCA



№ 293

Procjenjivač

Ekonomska oblast

Marković Jovan dipl. oec.

PREDSJEDNIK  
KOMISIJE

PODGORICA  
Decembar 2015



PREDSJEDNIK  
UDRUŽENJA